

Note: The main unit of this breast pump should work at room temperature. If it is not used for a long time, please fully charge it first to prevent the product from being unusable due to low battery loss for a long time. (Figure 3).

During the normal operation of the machine, press "+" and "-" to switch levels from 1 to 16 levels. (Figure 4). The breast suction mode only applies to bilateral breast suction.

AVERTISSEMENT

- Débranchez-le de la prise de courant immédiatement après utilisation.
- N'utilisez pas le tire-lait pendant le bain.
- Si le produit tombe dans l'eau, ne le touchez pas et débranchez-le immédiatement de la prise de courant.
- Veuillez prendre bien soin des enfants, assurez-vous qu'ils ne jouent pas avec ce produit et gardez-le hors de portée des enfants ou des animaux domestiques.
- N'exposez pas votre tire-lait à des températures élevées ni à la lumière directe du soleil.
- Si le produit ou l'adaptateur secteur est endommagé, pour éviter tout danger, il doit être remplacé par le fabricant ou par des professionnels du service de maintenance ou d'un service similaire.
- Les biberons et les tétines doivent être utilisés sous la surveillance d'un adulte ;
- Une succion prolongée peut entraîner des caries.
- N'utilisez pas le micro-ondes pour chauffer ce produit.
- N'utilisez pas la tétine pour apaiser votre bébé ; vérifiez la température de la nourriture avant de le nourrir.
- Gardez toutes les pièces non utilisées hors de portée des enfants afin d'éviter qu'elles ne soient avalées par les enfants ou d'autres accidents dangereux.
- N'utilisez pas le biberon ni aucune partie du biberon comme jouet.

DANGER

- Il est interdit d'utiliser ou de charger/décharger à proximité d'une source d'incendie ou dans un environnement où la température dépasse 45°C.
- Il est strictement interdit de mettre la machine et le câble de chargement USB dans des liquides, tels que de l'eau, de l'essence, des boissons, etc.
- Il est strictement interdit de jeter la machine au feu ou de la chauffer.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le sac d'emballage du produit pour éviter tout risque d'étouffement.

PRUDENCE

- Charger avant la première utilisation.
- Lors du démontage ou du montage, veuillez assembler chaque pièce dans l'ordre.
- Lors du démontage et du nettoyage, soyez prudent avec les petites pièces, évitez toute perte qui pourrait rendre le montage impossible ou empêcher la machine de fonctionner.
- Réglez la puissance d'aspiration en fonction de votre constitution personnelle et terminez le travail de pompage avec une aspiration confortable.
- Pour arrêter l'utilisation, veuillez d'abord couper l'alimentation.
- Ne pas incliner ni trop remplir la bouteille (ne pas dépasser l'échelle maximale).
- Avant d'utiliser un biberon pour votre bébé, veuillez mesurer la température du liquide à l'intérieur du biberon pour éviter les brûlures.
- Si vous souhaitez utiliser le tire-lait pendant la phase de faible production de lait, veuillez l'utiliser selon les conseils de votre médecin ou du personnel infirmier.

- Après chaque utilisation, nettoyez les pièces qui entrent en contact avec le sein ; nettoyez les pièces qui entrent en contact avec le sein une fois par jour ; le tire-lait ne nécessite pas d'entretien ; Veillez à ne pas endommager les pièces du tire-lait lors du nettoyage.
- Conservez les composants du tire-lait dans un sac ou un récipient propre jusqu'à la prochaine utilisation.

on quotidienne

soigneusement les mains

utes les zones qui entrent en contact avec le sein et le lait

la casserole d'eau froide jusqu'à ce que toutes les pièces soient immergées

lir l'eau, mettez les pièces dans l'eau bouillante pendant - minutes, laissez l'eau refroidir et retirez-les

nt de l'eau à l'aide d'une pince

pièces sur une serviette propre

dans un environnement sec lorsqu'il n'est pas utilisé, ne pas conserver dans un endroit sombre et humide

térilisation, les accessoires ne doivent pas entrer en contact avec la paroi métallique (placer une gaze propre

ées et le corps du pot).

- Ne nettoyez pas et ne stérilisez pas le corps, le tube et le câble de chargement USB du tire-lait. Ces
- pièces ne touchent pas le lait, vous pouvez les nettoyer avec un chiffon doux.

- Soyez prudent lors du nettoyage de la valve d'aspiration et du bol en silicone, s'ils sont endommagés, le tire-lait ne fonctionnera pas correctement ; retirez soigneusement la valve d'aspiration, lors du nettoyage de la valve d'aspiration, rincez à l'eau, n'insérez pas les doigts ni aucun objet, sinon cela pourrait causer des dommages ; lors du nettoyage de la tétine, n'utilisez pas d'outils tranchants, qui pourraient causer des dommages.

- Vérifiez avant chaque utilisation et étirez la tétine dans tous les sens, jetez-la immédiatement si elle est endommagée ou défectueuse.
- Ne placez pas la tétine en plein soleil, directement dans une source de chaleur ou dans un désinfectant pendant une longue période, ce qui entraînerait le vieillissement de la tétine.
- Pour garantir l'hygiène, veuillez stériliser dans de l'eau bouillante pendant environ 1/2 minutes avant la première utilisation, et la quantité d'eau doit être suffisante lors de l'ébullition et de la stérilisation pour éviter la déformation du produit due à un contact prolongé avec le fond ou le bord du pot à haute température.
- Nettoyer ou stériliser avant chaque utilisation.

Dépannage

- Cause du défaut : la ma
- Solution:
 - La batterie peut être stockage, veuillez utiliser le produit pour la première fois la batterie avant utilisation.
- Cause du défaut : Aspir
- Solution:
 - Vérifiez si la téterelle appropriée est installée et si elle fonctionne la machine avant le pompage.
- Cause du défaut : L'ind
- Veuillez utiliser l'adaptateur. Si l'adaptateur est supposé être chargé.

Conserver/chauff

Après avoir absorbé le réfrigérateur, soit au ré

Fraîchement lait collecté
Lait décongelé

Ce formulaire est destiné aux

- Lors de la congélation, assurez-vous que la température ne dépasse pas / °C du volume.
- nutriments, décongelez
- Avant utilisation, secouez bien le lait.
- Ne réchauffez pas le lait et évitez de brûler votre bébé.

Précautions d'utilisation

- Il est interdit de démonter le lait.
- Ne pas laisser dans des endroits trop chauds.
- En cas de gonflement imprévu, arrêtez immédiatement l'utilisation.

chine ne peut pas démarrer

déchargée ou entrer dans l'état de protection en raison d'une durée prolongée iser l'adaptateur pour activer la batterie au lithium ; . Pour utiliser ce fois et après un stockage à long terme, veuillez charger complètement ation.

tion insuffisante

s'adapte parfaitement au sein ; . Vérifiez si les accessoires complètement et correctement ; . Si la température ambiante est inférieure à °C, veuillez ine pendant secondes

ateur de vitesse affiche le code « E »

eur V pour le chargement et la machine reprendra sa charge normale.

eur à V, il indiquera le code « E » et la machine est protégée contre les surtensions et ne peut er le lait

uit, fermez le couvercle de stockage/scellez le sac de stockage et placez-le immédiatement au réfrigérateur, soit au congélateur.

Température ambiante	Réfrigérateur	Congélateur
Ne pas conserver à température ambiante	Conserver à °C pendant ~ jours	Conserver à - °C pendant mois
Ne pas stocker	Ne pas stocker	Ne pas recongeler

uelement aux nourrissons nés à terme et en bonne santé

in de laisser de la place au liquide pour qu'il puisse se dilater, ne laissez pas le liquide lacté e total ; pour éviter toute perte de

lait naturellement au réfrigérateur ou dans de l'eau courante tiède (en dessous de °C).

z doucement le récipient à lait afin que le lait puisse être mélangé uniformément.

congelé au micro-ondes ou dans de l'eau bouillante pour éviter toute perte de nutriments et é.

ation des batteries au lithium

de heurter, d'écraser ou de jeter au feu.

vironnements à haute température.

ortant, ne pas continuer à utiliser le produit.

- N'essayez pas de remplacer la batterie, cela peut entraîner des blessures corporelles.
- Ne démontez pas la batterie, certains composants peuvent entraîner des blessures, un incendie, des fissures ou d'autres dommages.
- Il est interdit de démonter, d'ouvrir, de modifier ou de détruire la batterie.
- Utilisez uniquement un adaptateur standardisé et certifié.
- Ne chargez pas la batterie pendant une heure.
- Les batteries au lithium ne peuvent être éliminées avec les déchets domestiques. Elles doivent être recyclées par un modèle de batterie approprié.
- Éliminez les piles ou les packs de piles dans un endroit sûr et respectueux de l'environnement.



Le symbole à gauche indique que les batteries doivent être éliminées séparément de la collecte et le recyclage séparé. Il est effectué de manière à préserver l'environnement.

Informations de la FCC

- ATTENTION :** Les changements ou modifications non autorisés peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement. Cet appareil est conforme à la partie 15 du règlement FCC.
- Ce produit peut provoquer des interférences.
- Ce produit doit accepter toute interférence.
- AVERTISSEMENT :** Les changements ou modifications non autorisés peuvent annuler la conformité et pourraient annuler l'autorisation d'utilisation.
- Remarque : ce produit a été testé et jugé conforme aux limites réglementaires de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre les interférences dans une installation résidentielle.
- Ce produit génère, utilise et peut émettre des fréquences radio qui peuvent provoquer des interférences nuisibles. Ces interférences peuvent ne pas se produire dans une installation spécifique. Si ce produit provoque des interférences dans une installation spécifique, l'utilisateur devrait essayer de corriger l'interférence en raliant le produit, l'utilisant à une autre heure ou en déplaçant l'antenne de réception.
- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre le produit et l'autre appareil.
- Branchez le produit sur une prise d'un circuit différent.
- Consultez le revendeur ou un technicien qualifié.

vous-même, car cela pourrait l'endommager et provoquer une surchauffe, un incendie et des explosions des batteries au lithium sont inflammables, nocifs et peuvent provoquer une explosion.

Couper ou de gratter la batterie ou le bloc-batterie avec du métal.

ard conforme à la norme de charge, sinon cela sera dangereux.

longue période.

remplacées que par l'entreprise ou des prestataires de services agréés, et leur remplacement présente un risque d'explosion ; la machine doit être éteinte avant de retirer la batterie.

usagés conformément aux réglementations nationales en matière de protection de

que, conformément aux lois et réglementations du pays, votre produit et sa batterie doivent être recyclés et non pas être jetés avec les déchets ménagers. Lors de l'élimination de votre produit et de sa batterie, la collecte sélective contribuera à préserver les ressources naturelles et à garantir que le recyclage protégera la santé humaine et l'environnement.

cations non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent être utilisés.

les règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

interférences nuisibles.

férence reçue, y compris celles qui peuvent provoquer un fonctionnement indésirable.

modifications apportées à ce produit non expressément approuvés par la partie responsable de l'utilisateur à utiliser le produit.

conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B conformément à la partie des instructions pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une

e l'énergie radioélectrique. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'appareil ou en essayant de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes.

ction.

le récepteur.

ircuit différent de celui auquel le récepteur est branché.

dio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Tableau des substances dangereuses

Afin de satisfaire aux exigences des « Mesures destinées à assurer la sécurité des produits électriques et électroniques », le nom des principales substances dangereuses qui peuvent être contenues dans ce produit sont indiquées dans le tableau ci-dessous.

Non.	Nom de la pièce	Plomb (Pb)	Métaux
1	Accessoires en contact avec les aliments (bibelots, silicone, etc.)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
2	Pièces de structure en plastique (coque, etc.)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
3	Pièces standard (vis, écrous, etc.)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
4	Composants électriques (moteurs, électrovannes, condensateurs, résistances, etc.)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
5	Appareils électriques (circuits imprimés, fils électroniques, etc.)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>

Indication des symboles :

- :** Indique que la teneur de tous les matériaux homologués est inférieure aux exigences limites spécifiées dans GB/T.
- ✗ :** Indique que la teneur d'un certain matériau dépasse les exigences limites spécifiées dans GB/T.

Remarque : Certaines des pièces marquées « ✗ » sont fabriquées par des fournisseurs qui utilisent la technologie de l'industrie et il est donc difficile de déterminer si ces matériaux sont dans les limites spécifiées dans GB/T.

VEVOR
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Assistance technique et certificat de garantie électronique www.vevor.com/support

Caractéristiques du produit

Tire-lait électrique

Le tire-lait électrique bilatéral de type split est spécialement conçu pour les mères qui allaitent. Il utilise la technologie de conversion de fréquence par micro-ordinateur pour simuler le rythme d'allaitement du bébé, le réglage de la taille de l'allaitement en seize étapes, la lactation, l'allaitement, l'allaitement simulé, l'aspiration par éclatement, six modes d'aspiration simple et double peuvent être ajustés ; la conception de la taille légère et de la batterie de grande capacité rend l'opération simple, pratique et rapide, offrant aux mères une expérience d'allaitement efficace et confortable.

Mode de conversion de fréquence intelligent

Six modes d'allaitement peuvent résoudre efficacement les problèmes rencontrés par les mères lors de la sécrétion et du pompage précoce.

Écran tactile intelligent

Écran tactile intelligent complet, affichage plus clair et fonctionnement plus fluide.

Réglage à plusieurs niveaux

Allaitement, allaitement maternel, allaitement maternel quasi réel, la gamme peut être ajustée pour offrir aux mères plus de choix d'équipement, une aspiration délicate vidant efficacement le sein.

Conception de la collecte et du stockage du lait

Avec le couvercle d'étanchéité du biberon et de la tétine, installez le couvercle de rangement après le pompage pour le stockage au réfrigérateur.

Batterie au lithium de grande capacité

La batterie au lithium de grande capacité prend en charge une charge pour une utilisation multiple et répond aux besoins de la maison et des sorties.

Non.	
1	Cou
2	Pro
3	Simul dou
4	Bou
5	Câ
6	Co
7	Valve
8	Colle
9	Po
10	Capu
11	Bol
12	
13	U

Spécifications du produit

Nom	Tire-lait électrique	Modèle	YM-
Saisir tension	V = A	Noté pouvoir	W
Lithium batterie	mAh . Wh	Batterie tension	. V =
Emballer	PC	Lieu de origine	Foshan, Guangdong
Exécutif standard	QB/T -	Année de fabrication	Marqué sur la boîte de couleur
Commandé chambre température	°C~ °C	Utiliser environnement	Intérieur/extérieur

Remarque : veuillez utiliser l'adaptateur V A avec une puissance de sortie maximale inférieure à W.

Partie du produit

Nom	Matériel	Résistance à la température QTY		
Couverture de bouclier	PP	-	°C~	°C
Étage-sein	Caoutchouc de silicone	-	°C~	°C
Dimension en mm Nbre en silicone	Caoutchouc de silicone	-	°C~	°C
Colle de bouteille	PP	-	°C~	°C
Connecteur USB	/	/		
Connexion	PP	-	°C~	°C
Colle bec de canard	Caoutchouc de silicone	-	°C~	°C
Connecteur de lait bouteille	PP	-	°C~	°C
Connecteur bouteille	PP	-	°C~	°C
Connexion de connecteur	PP	-	°C~	°C
Colle à ventouse	Caoutchouc de silicone	-	°C~	°C
Tubes	/	/		
Capacité principale	/	/		

Les matériaux PP et PPSU de ce produit sont facultatifs, et la capacité de la batterie est facultative, l'objet sera alors dépendant de la batterie.

The diagram shows the control panel of a breast pump. At the top, there are seven horizontal lines labeled 'Un' on both ends, representing different levels. In the center, there is a digital display showing '18 88'. Below the display are several buttons and indicators:

- A large oval button at the bottom left labeled 'de pompage simple/simple'.
- Three small buttons below the display labeled 'Un Un Un'.
- Two small buttons on the right labeled 'Un'.
- An indicator light above the display.
- An indicator light below the display.
- An indicator light on the right.

Below the panel, a legend titled 'Description du bouton' lists the following symbols and their meanings:

- (wavy line) Mode prolactine : petite efficacement le sein pour fonctionnement, passe à
- (water drop) Mode de pompage du lait à la collecte rapide du lait mode, démarrez le mode
- (circle with dots) Mode pseudo-vrai : simulation réaliste.
- (crosses) Mode réflexe d'éjection du sein en contrôlant le état de pompage double
- (circle with dot) État d'aspiration simple : d'aspiration simple, le côté assemblage en T du gra
- (double circle) État de double aspiration : double aspiration, fonction composants à trois voies
- (square) Niveau de vide : affiche le est le plus élevé.
- (timer) Minuterie : affiche le temps
- (battery) État de la batterie : alimentation ; moyenne

At the bottom, there is a section titled 'Instructions de retrait' with a note: 'Précautions à prendre lors de l'élimination de la batterie'.

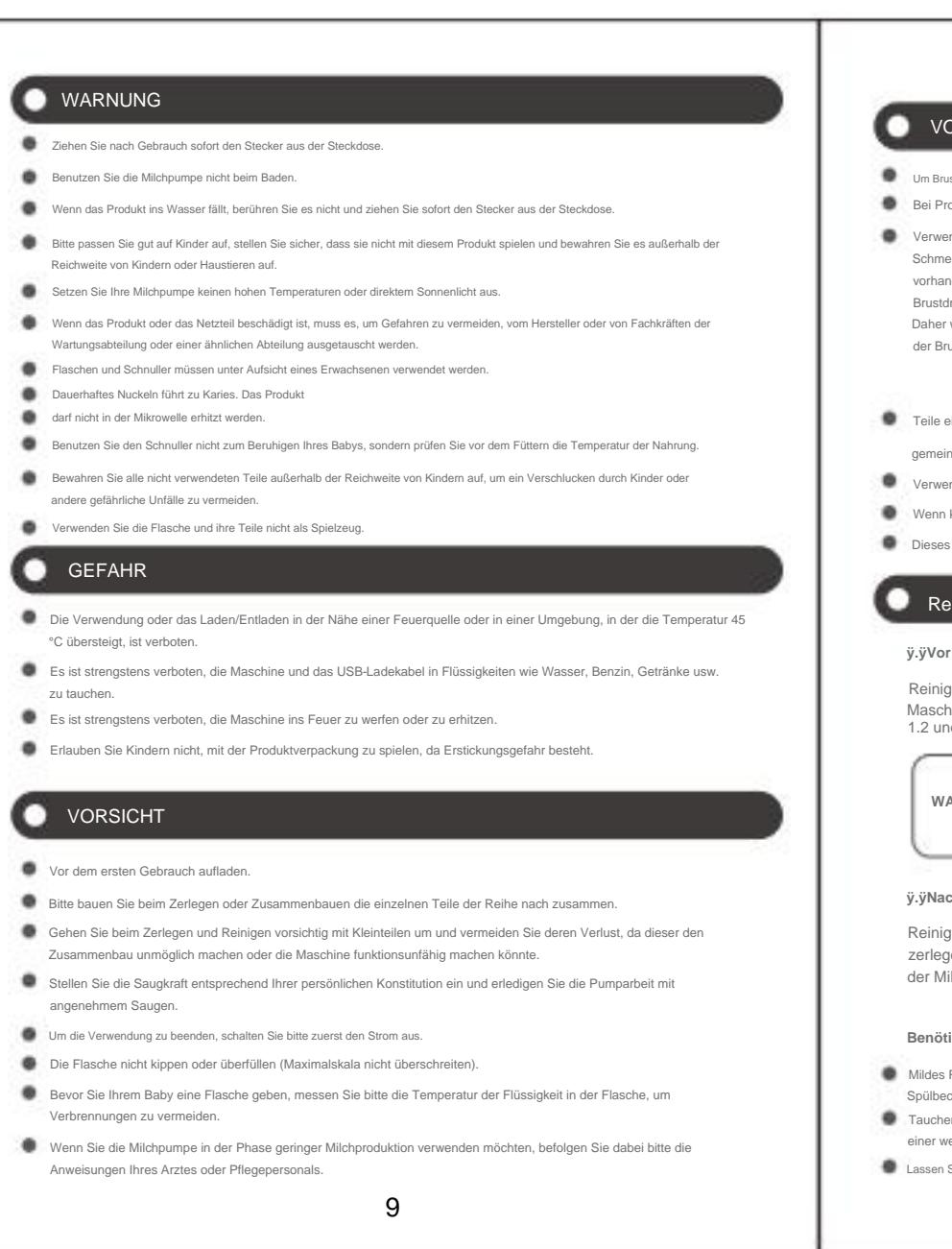
Text on the left side of the page includes:
anneau
de niveau de vide
niveau de vide
de pompage simple/simple
Description du bouton
● 2S pour allumer/éteindre, appuyez pour mettre en pause, la machine s'éteint automatiquement sans opération ; le produit s'éteint automatiquement après avoir fonctionné pendant 30 minutes.
ode d'allaitement, le mode de pompage et le mode de simulation.
piration. (Un total de 16 niveaux, le niveau 16 est le plus puissant)
ration. (Un total de 16 niveaux, le niveau 1 est le plus faible)
ction)
ement pour allumer la lumière, puis appuyez brièvement pour entrer au niveau 2, puis appuyez
eindre la lumière.
de pompage simple/simple
ement pour choisir le pompage simple ou double face.

Text on the right side of the page includes:
.La batterie utilisée dans ce
Veuillez retirer la batterie lors
professionnelle qui peut recyc
.La batterie doit être retirée
.Le tire-lait doit être éteint lors
.La batterie doit être manipulée avec
● Veuillez suivre les étapes ci-dessous jusqu'à

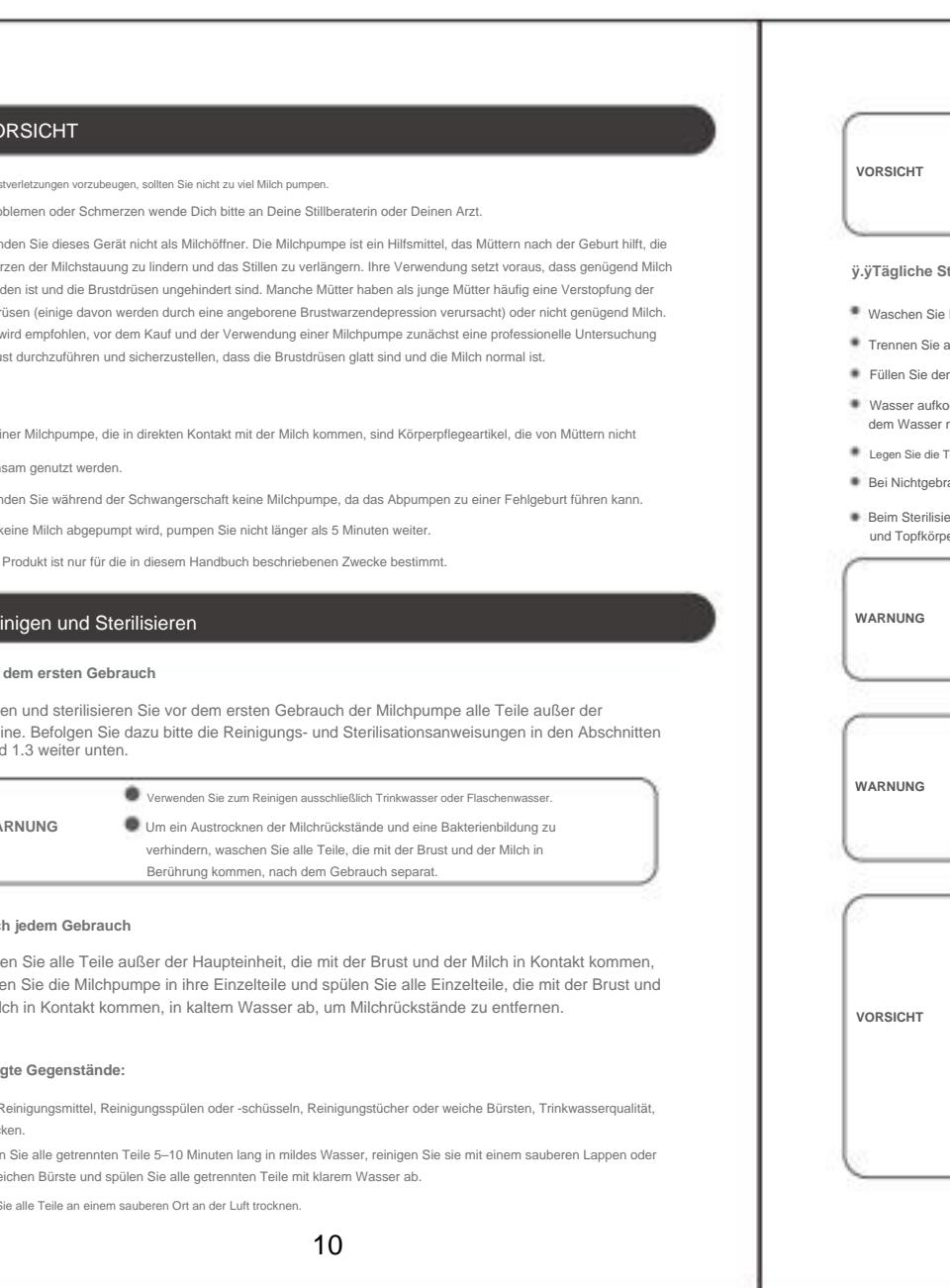
The page contains two main sections. The left section, titled 'Description de l'icône' (Icon description), provides instructions for removing the battery from the pump unit. It includes text about negative pressure, low power, and the removal of the top cover. The right section shows three illustrations: one of a hand holding a small cylindrical battery, one of a hand opening the top cover of the pump unit, and one of the pump unit itself with its top cover removed.

This image shows a multi-page user manual for a breast pump, divided into several sections with accompanying diagrams:

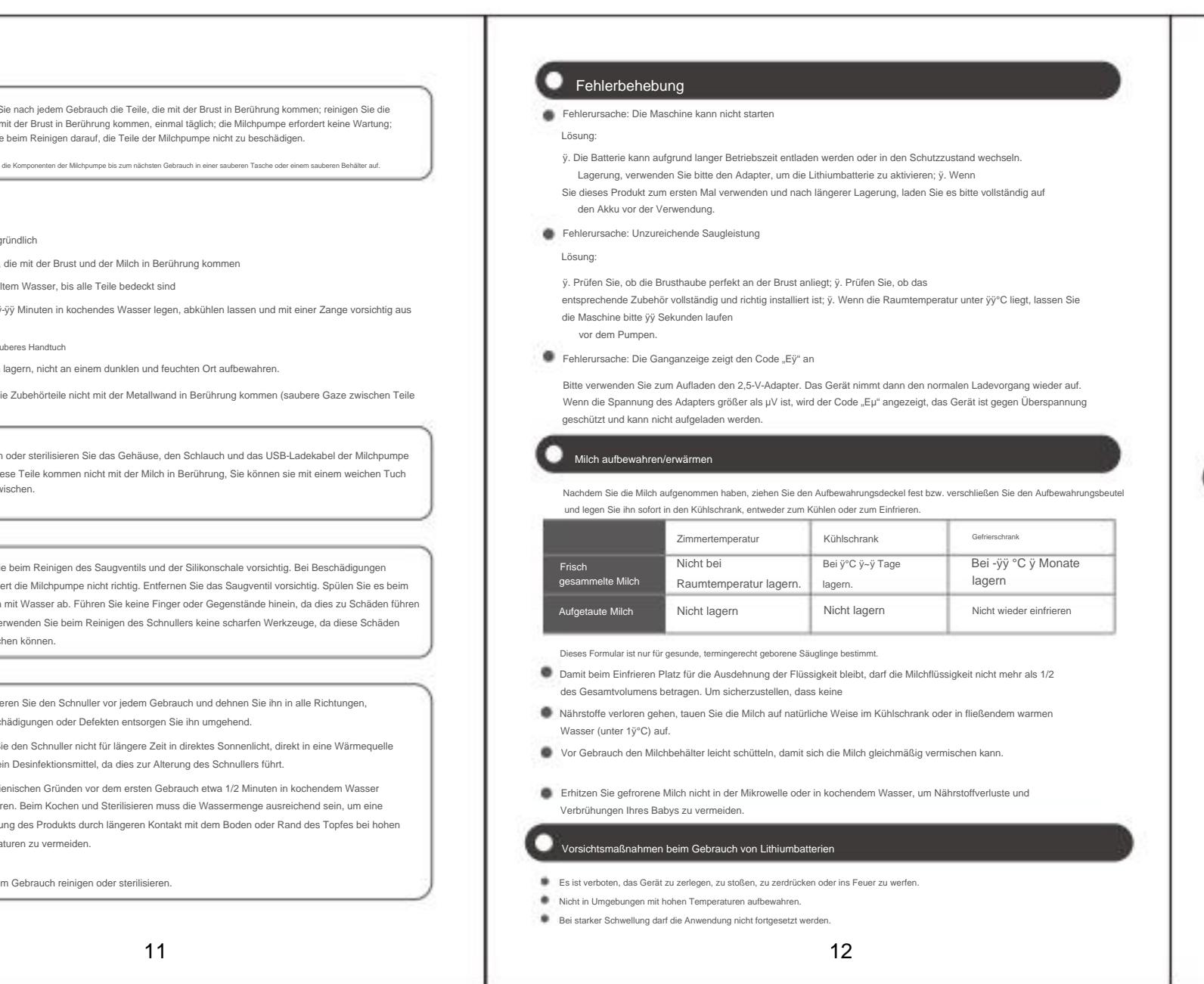
- Page 6 (Left Column):**
 - Section 1:** Shows a hand using a screwdriver to remove a screw from the bottom of the pump unit.
 - Section 2:** Shows the pump unit with its lid removed, revealing the internal battery compartment.
 - Section 3:** Shows a hand putting the removed battery into a recycling bin.
 - Text at the bottom:** "un manuel général de démontage de la batterie pour tire-lait. Il existe de la batterie des différents modèles de tire-lait. Si vous rencontrez des problèmes, contactez le personnel du service après-vente pour obtenir de l'aide."
- Page 7 (Middle Column):**
 - Méthode d'assemblage (Assembly Method):** A series of five diagrams showing the step-by-step assembly of the pump components: 1. Inserting the teat cover into the T-connector; 2. Placing the silicone bowl over the teat; 3. Attaching the aspiration valve to the base; 4. Inserting the large-neck bottle into the teat; 5. Inserting the tube connector into the host's air inlet. - Connexion électrique (Electrical Connection):** A diagram showing the power cord being connected to a USB port on the pump unit.
- Page 8 (Right Column):**
 - Mode d'emploi (Usage Instructions):** A series of four diagrams illustrating how to use the pump:
 - Figure 1: A hand holding the assembled pump unit against a breast.
 - Figure 2: A hand pressing a button on a digital control panel.
 - Figure 3: A hand holding the pump unit during use.
 - Figure 4: A hand pressing another button on the digital control panel. - Text at the bottom:** "Remarque : L'unité principale de ce tire-lait doit fonctionner à température ambiante. S'il n'est pas utilisé pendant une longue période, veuillez d'abord le charger complètement pour éviter que le produit ne devienne inutilisable en raison d'une perte de batterie faible ou morte."



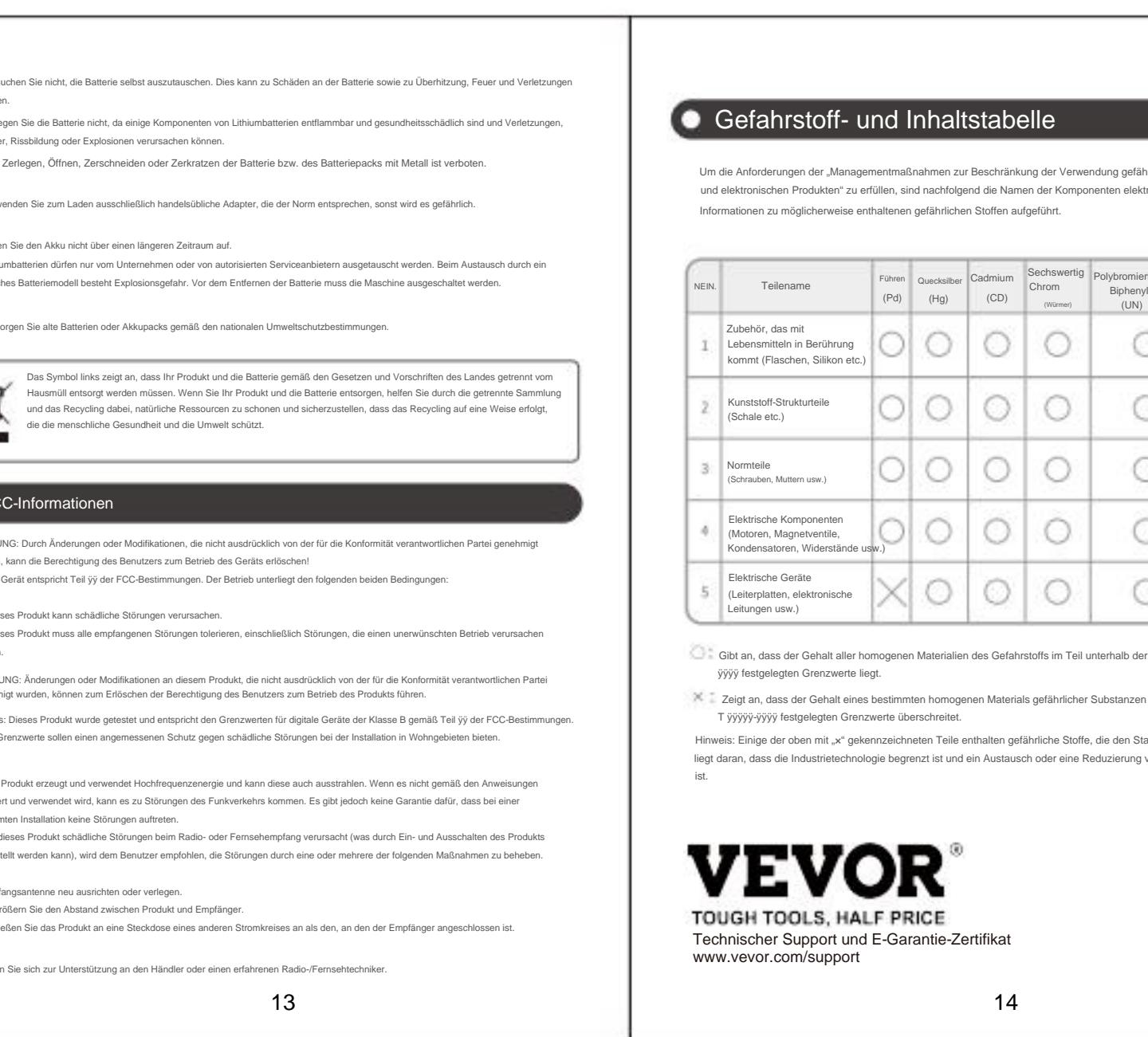
9



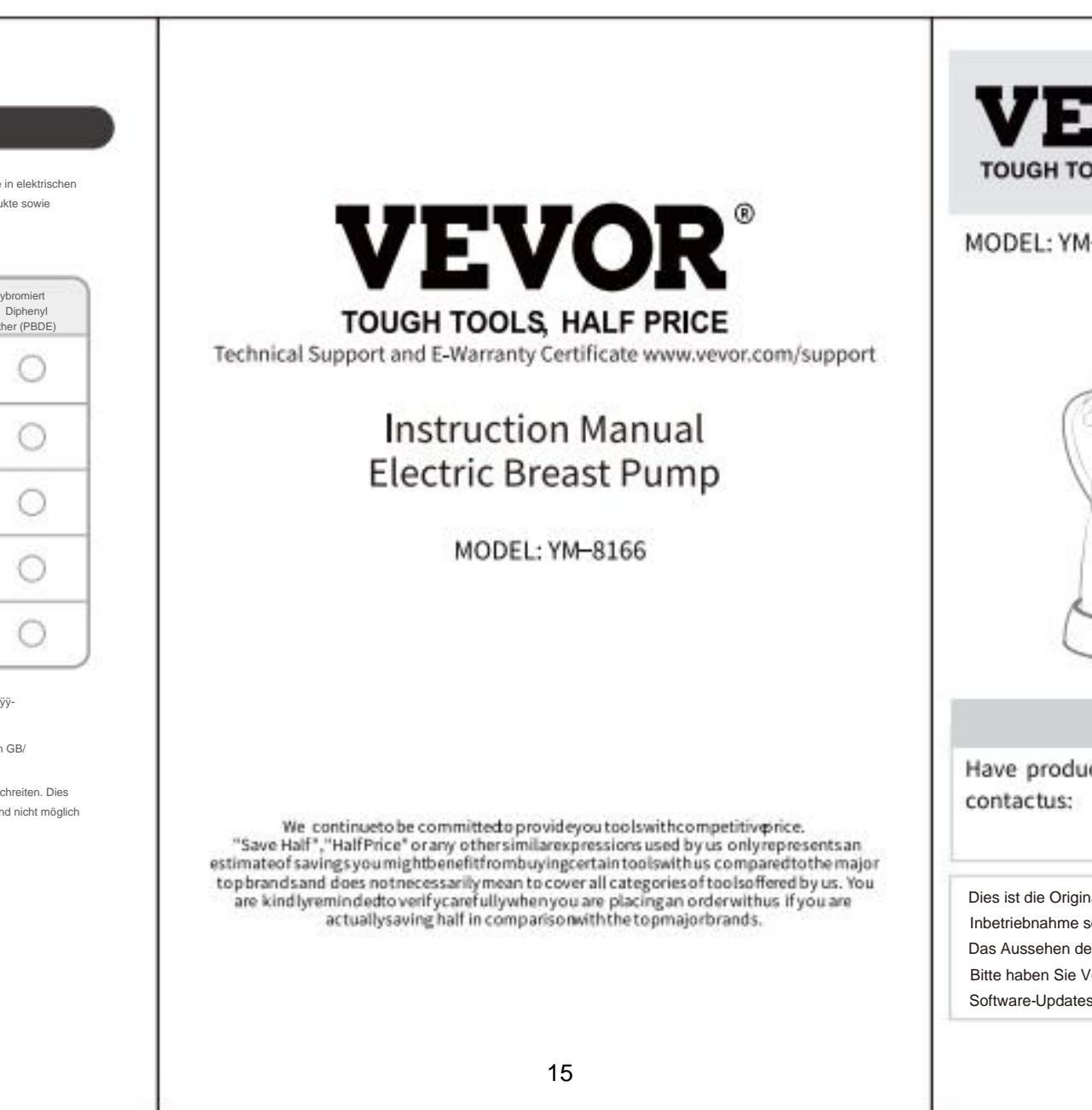
10



11



12



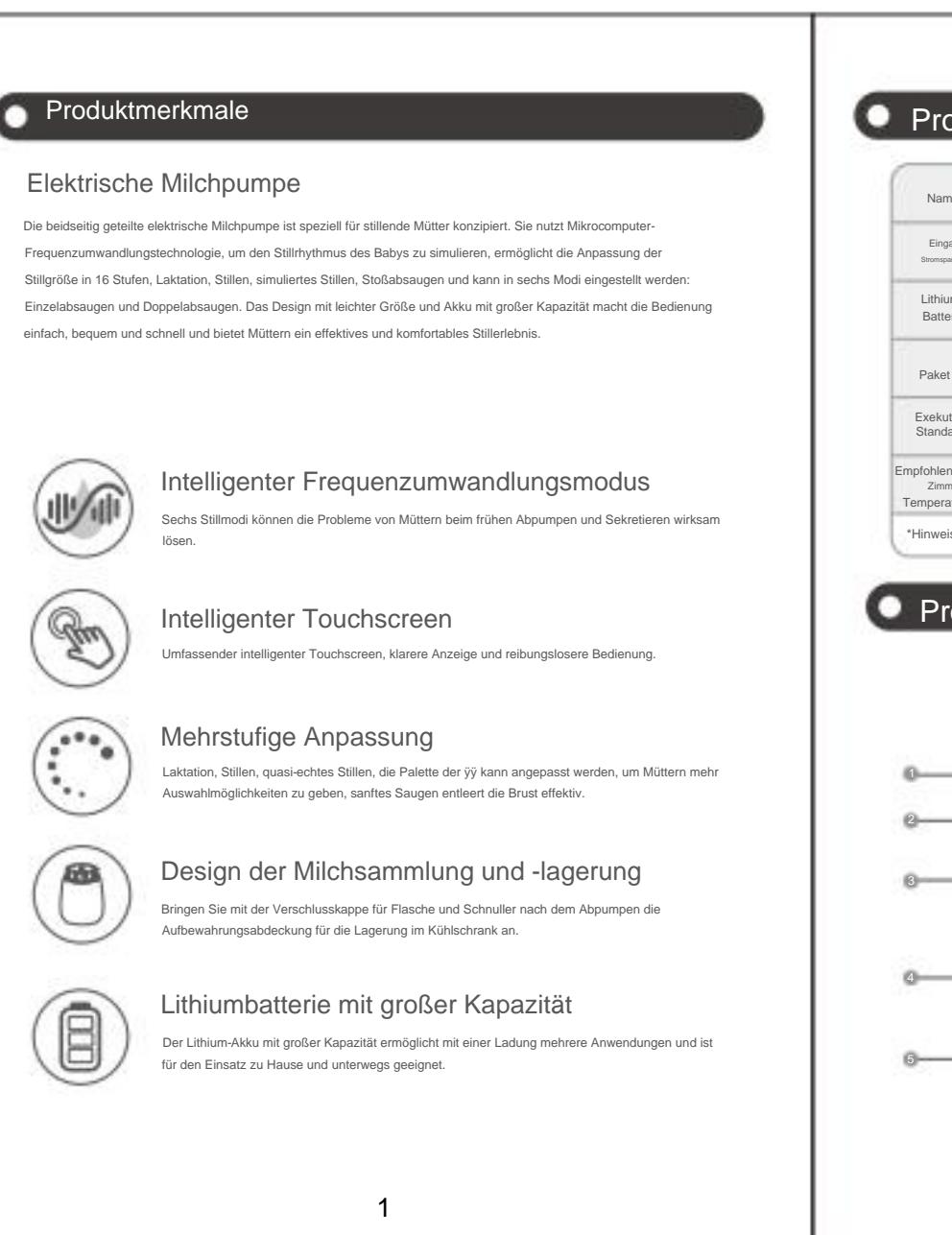
13



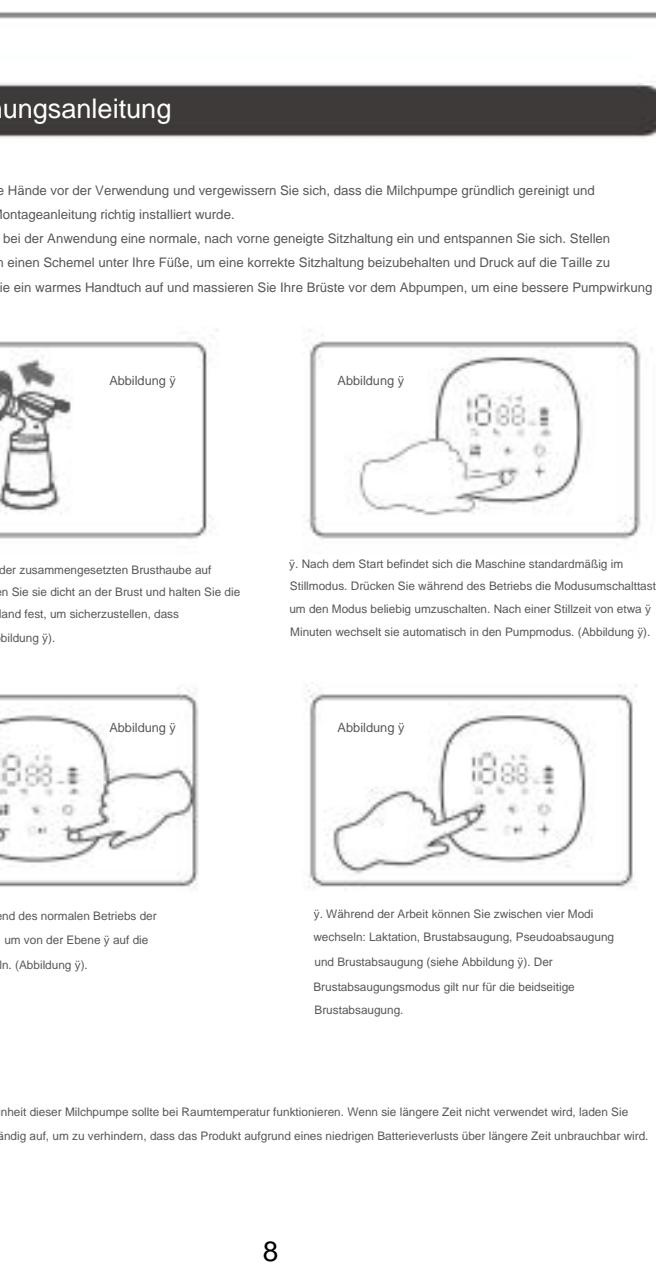
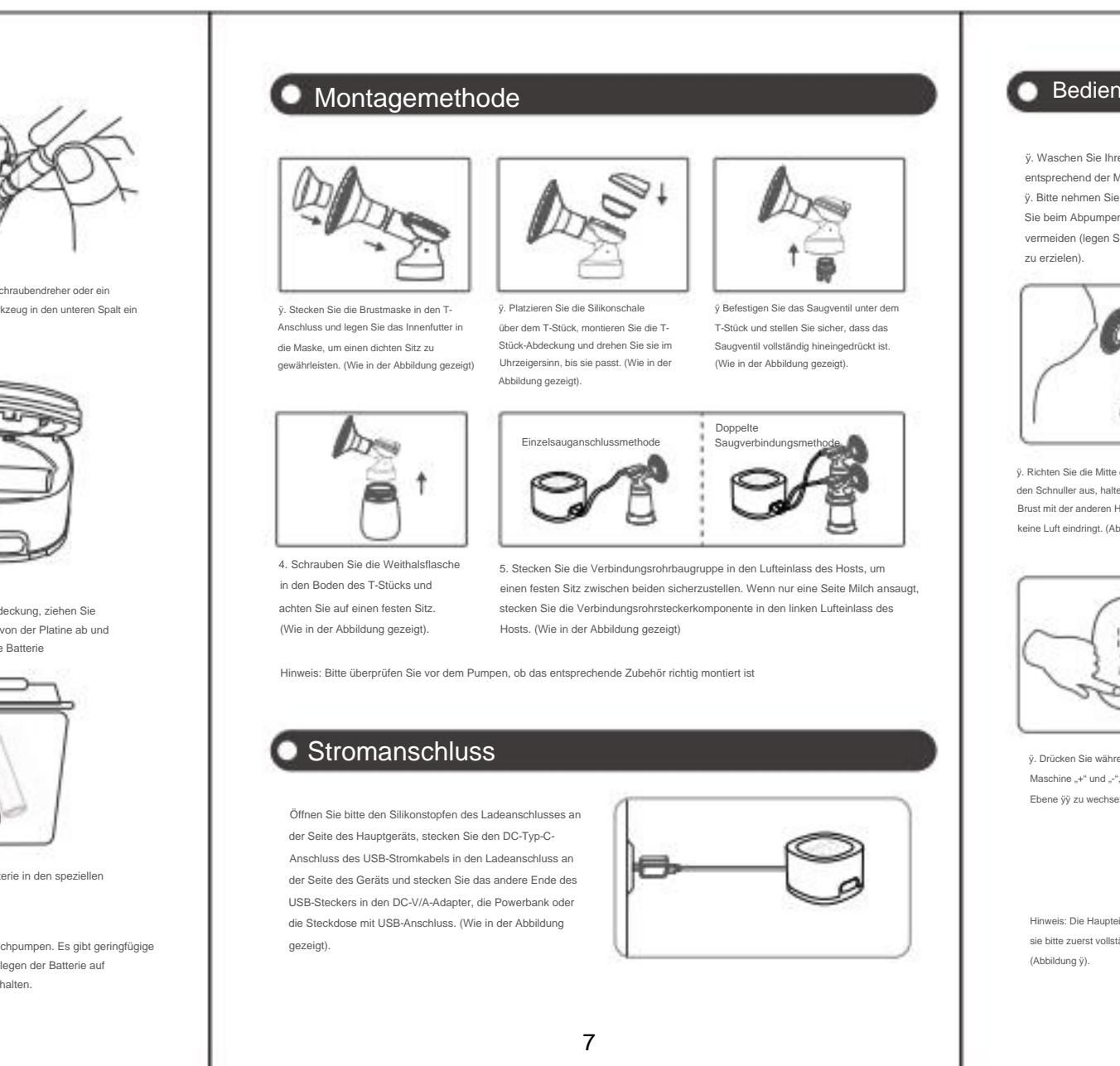
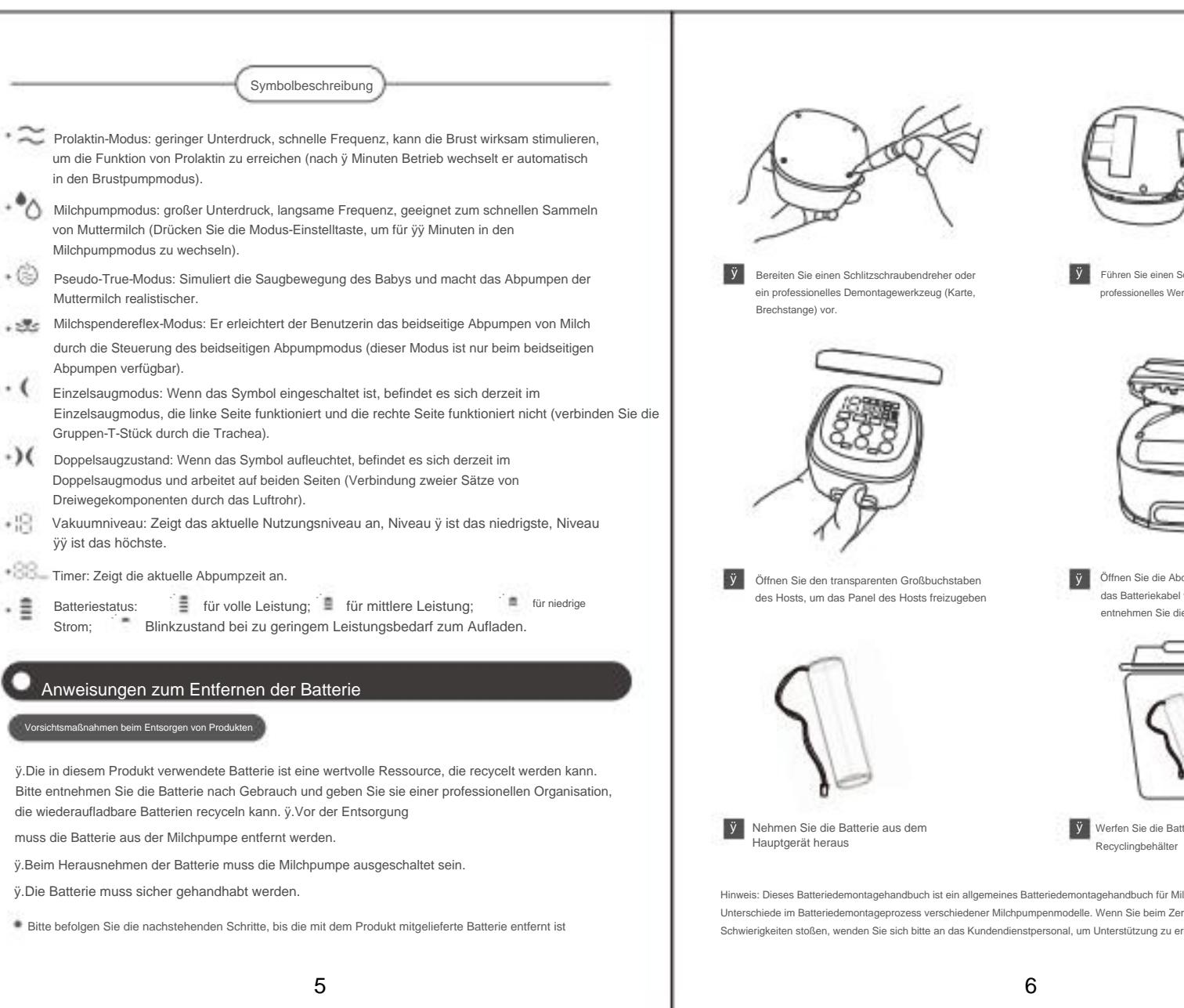
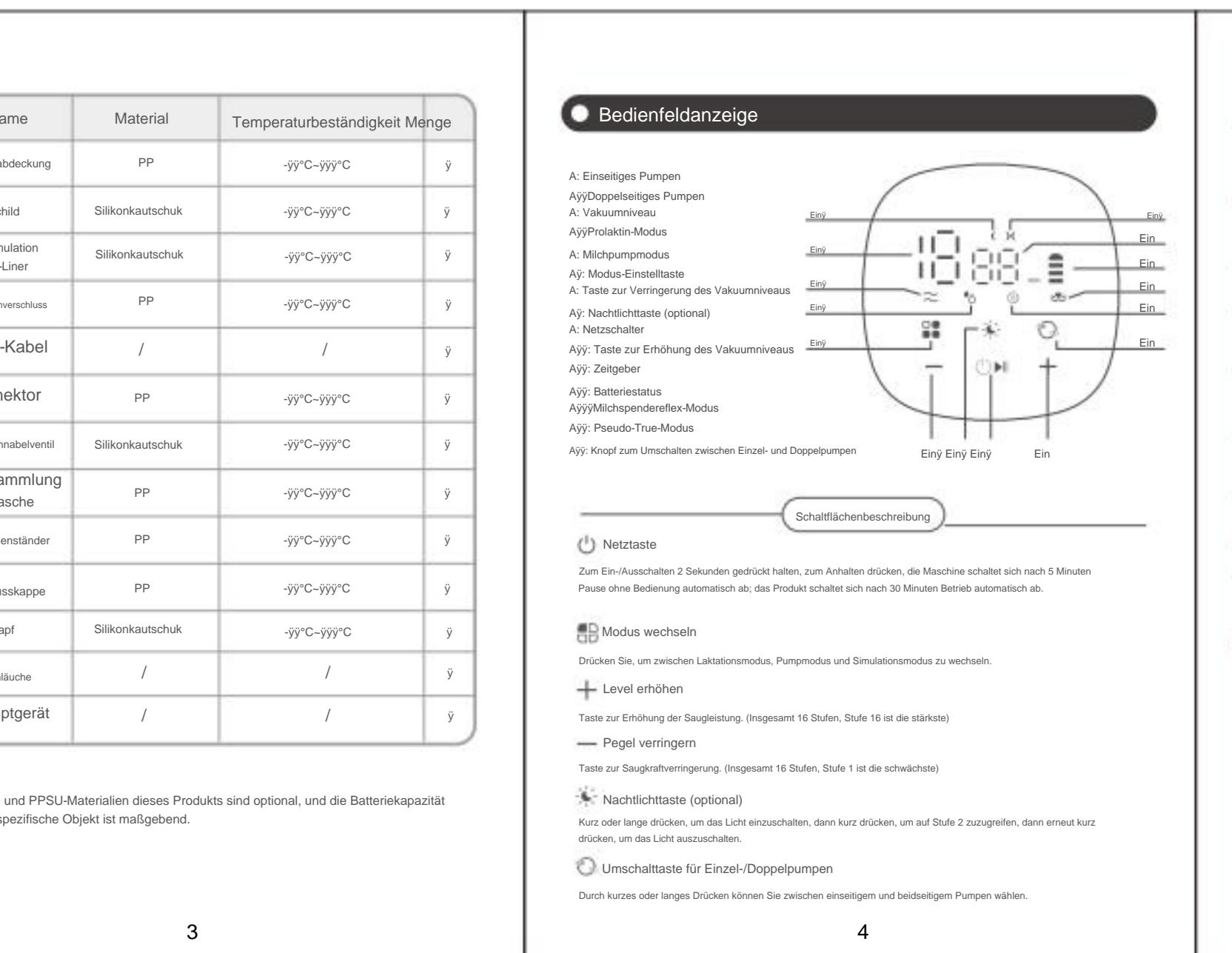
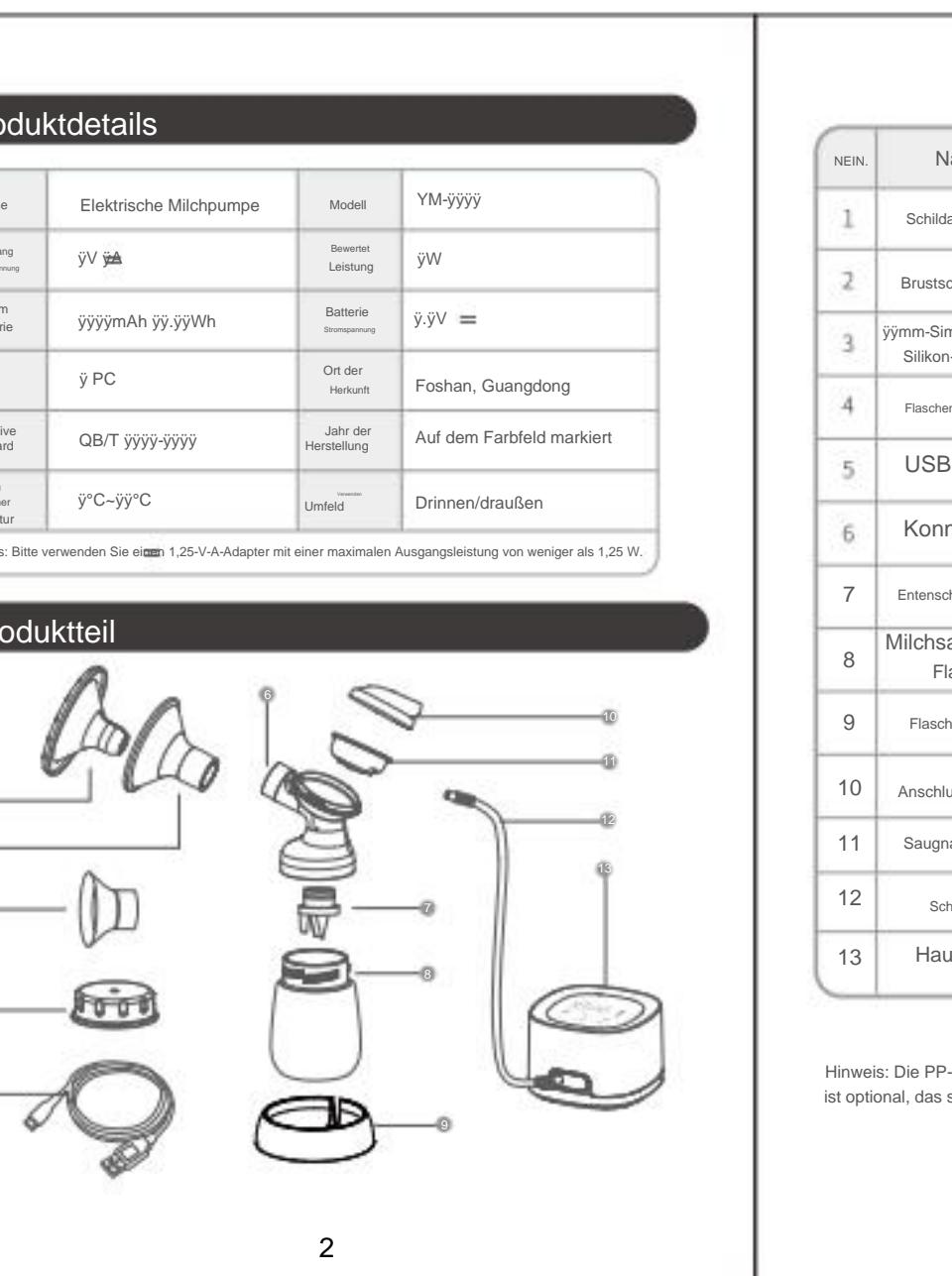
14



15



1



2

3

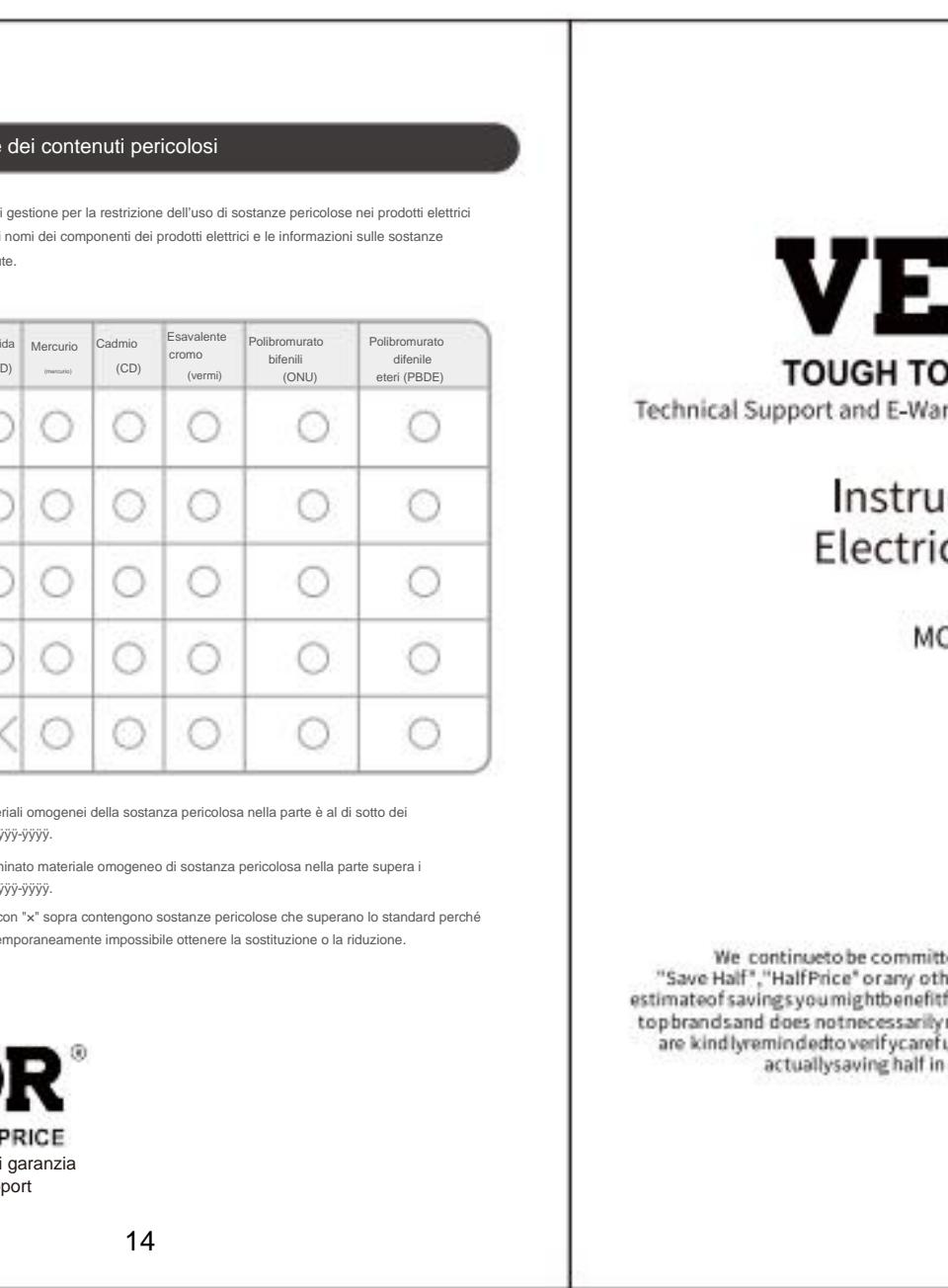
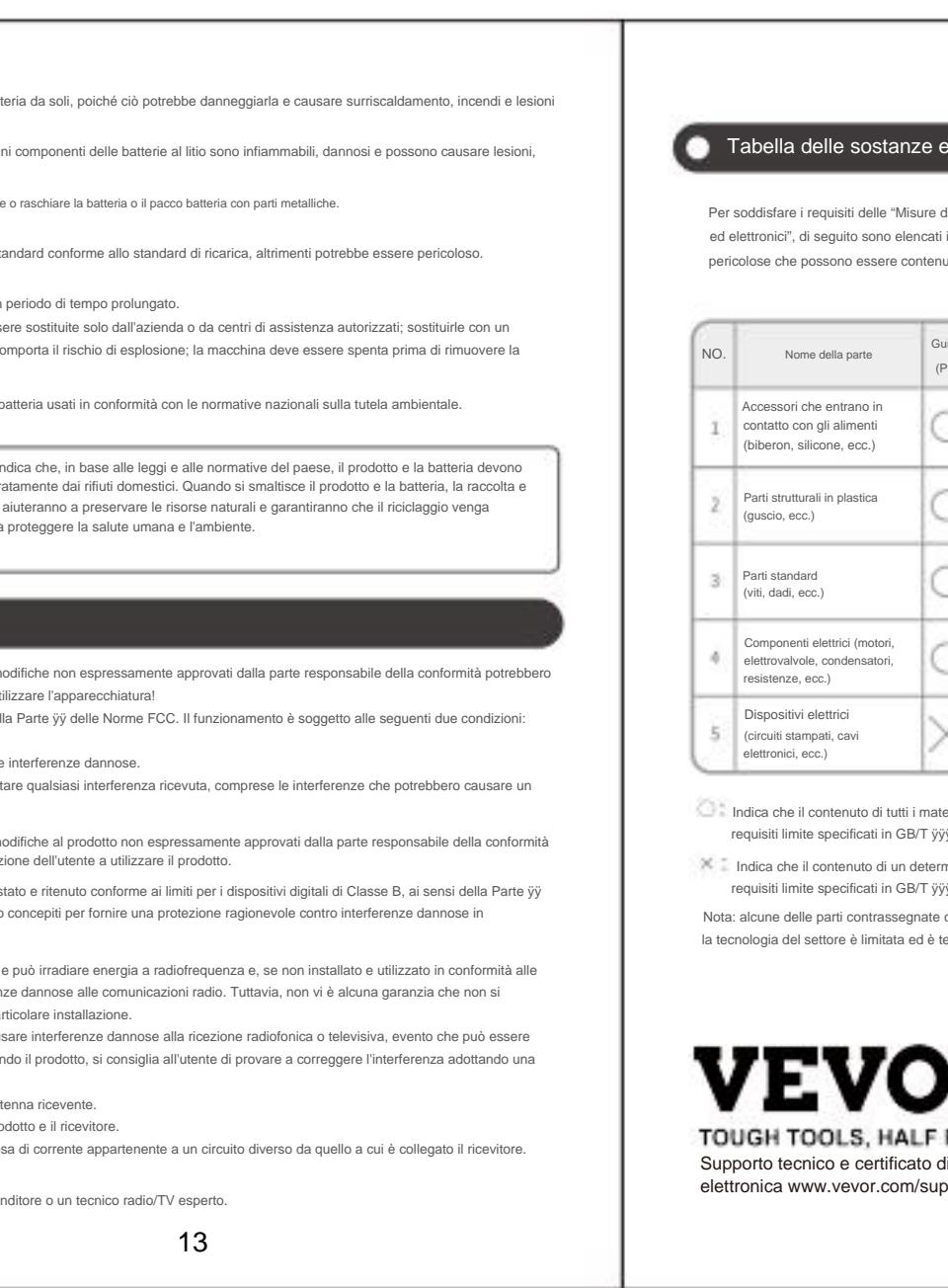
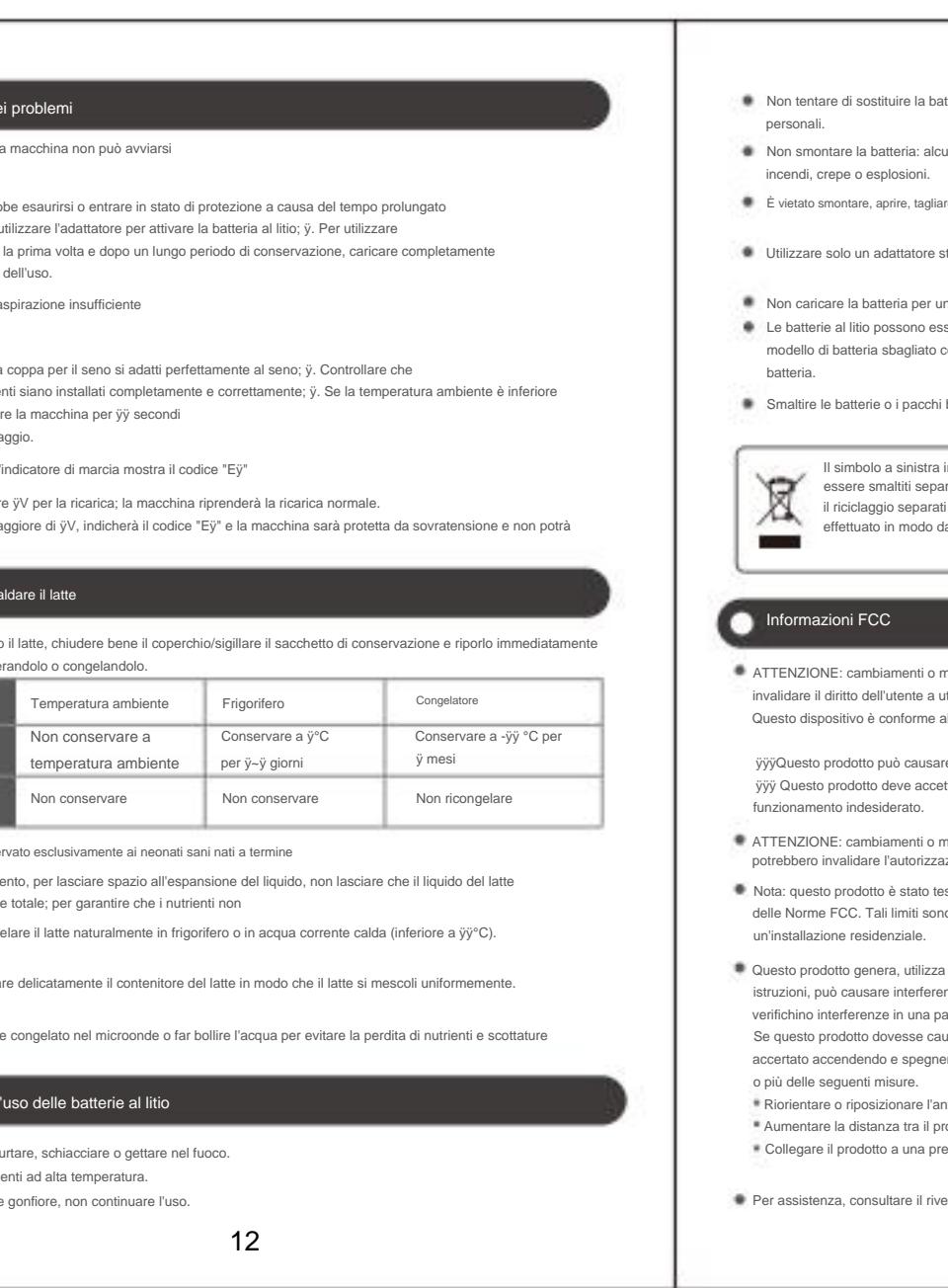
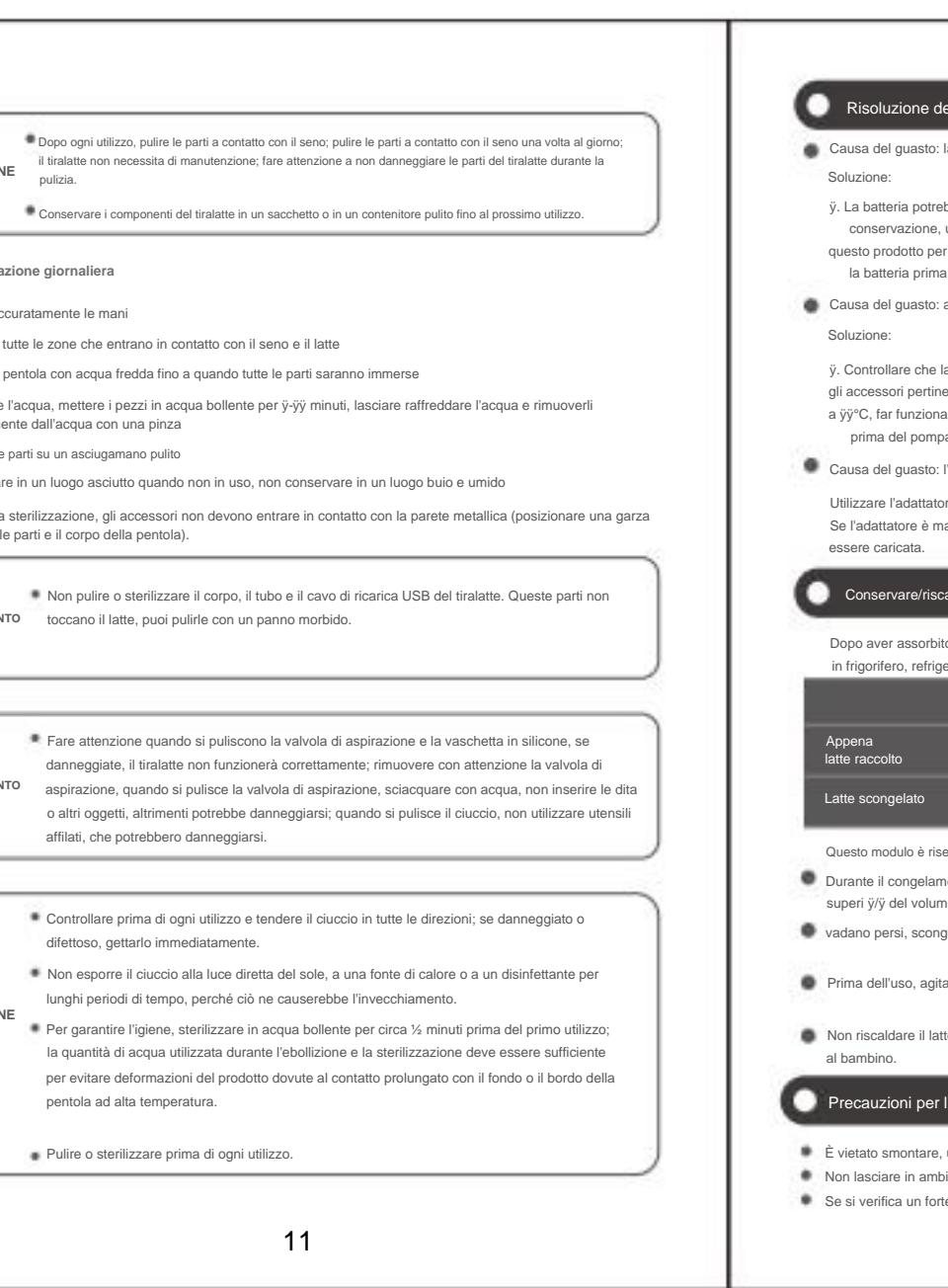
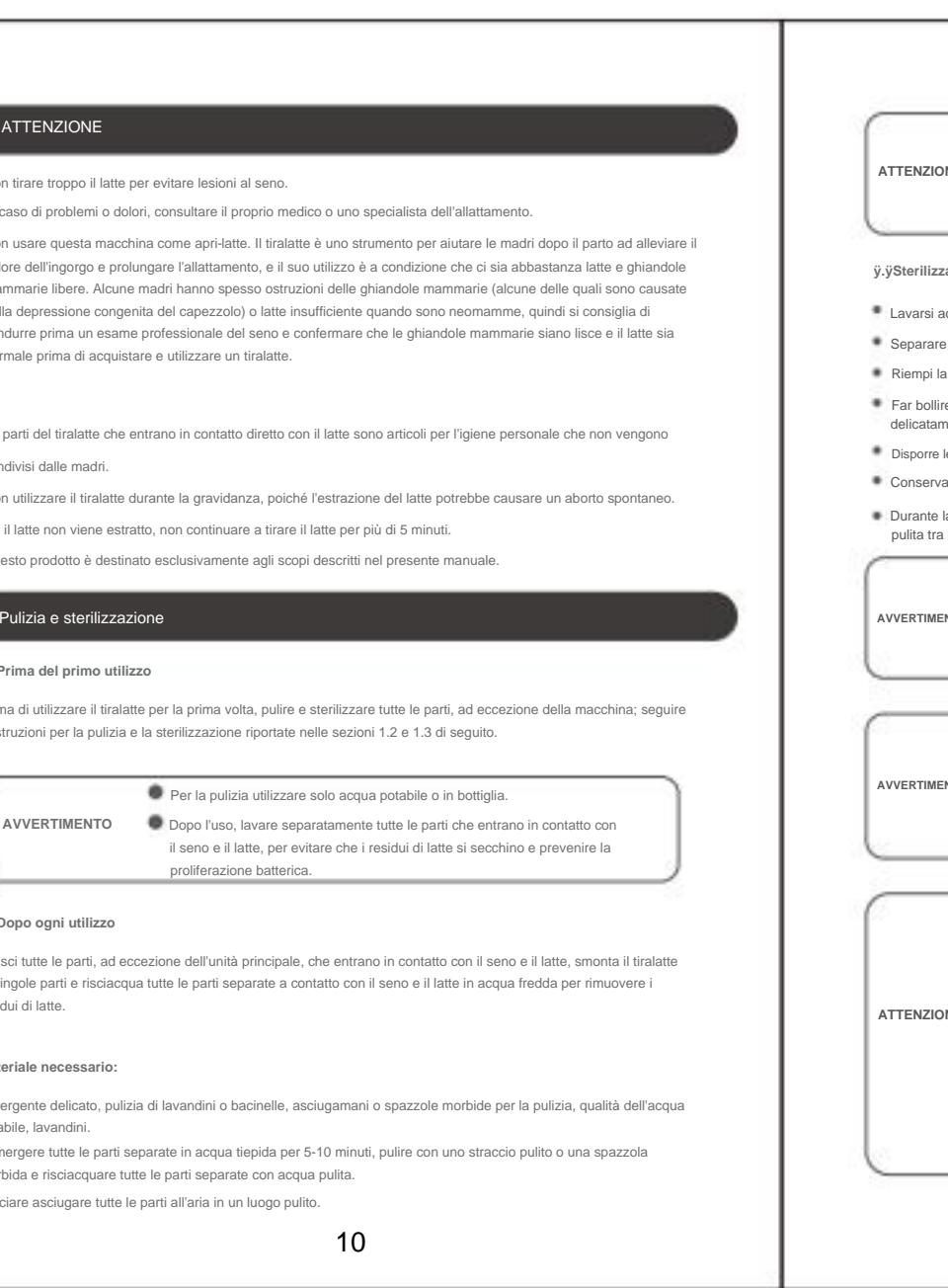
4

5

6

7

8



ADVERTENCIA

- Desconéctelo de la toma de corriente inmediatamente después de usarlo.
- No utilice el extractor de leche mientras se baña.
- Si el producto se cae al agua, no lo toque y desconéctelo de la toma de corriente inmediatamente.
- Tenga buen cuidado de los niños, asegúrese de que no jueguen con este producto y manténgalo fuera del alcance de los niños o las mascotas.
- No exponga su extractor de leche a altas temperaturas ni a la luz solar directa.
- Si el producto o el adaptador de corriente están dañados, para evitar peligros, deben ser reemplazados por el fabricante o por profesionales del departamento de mantenimiento o departamento similar.
- Los biberones y chupetes se utilizarán bajo la supervisión de un adulto;
- La succión prolongada puede provocar caries;
- no utilice el microondas para calentar este producto.
- No utilice el chupete para calmar a su bebé; verifique la temperatura de la comida antes de dársela.
- Mantenga todas las piezas que no se utilicen fuera del alcance de los niños para evitar que sean ingeridas por ellos u otros accidentes peligrosos.
- No utilice el biberón ni ninguna de sus partes como juguetes.

PELIGRO

- Está prohibido utilizar o cargar/descargar cerca de una fuente de fuego o en un entorno donde la temperatura supere los 45 °C.
- Está estrictamente prohibido colocar la máquina y el cable de carga USB en líquidos, como agua, gasolina, bebidas, etc.
- Está estrictamente prohibido arrojar la máquina al fuego o calentirla.
- No permita que los niños jueguen con la bolsa de embalaje del producto para evitar el riesgo de asfixia.

PRECAUCIÓN

- Cargar antes del primer uso.
- Al desmontar o montar, monte cada pieza en orden.
- Al desmontar y limpiar, tenga cuidado con las piezas pequeñas, para evitar pérdidas que puedan imposibilitar el montaje o hacer que la máquina no funcione.
- Ajuste la potencia de succión según su constitución personal y complete el trabajo de bombeo con una succión cómoda.
- Para dejar de usarlo, primero apague el dispositivo.
- No incline ni llene demasiado la botella (no exceda la escala máxima).
- Antes de usar un biberón para su bebé, mida la temperatura del líquido dentro del biberón para evitar quemaduras.
- Si desea utilizar el extractor de leche durante la etapa de baja producción de leche, utilícelo de acuerdo con las indicaciones de su médico o personal de enfermería.

PRECAUCIÓN

o extraiga leche en exceso para evitar lesiones en los senos.
Si tiene problemas o dolor, consulte con su especialista en lactancia o con su médico.

No utilice esta máquina como sacaleches. El extractor de leche es una herramienta que ayuda a las madres a aliviar el dolor de la congestión mamaria y prolongar la lactancia después del parto, y su uso se realiza siempre que haya suficiente leche y glándulas mamarias sin obstrucciones. Algunas madres suelen tener obstrucciones de las glándulas mamarias (algunas de las cuales son causadas por una depresión congénita del pezón) o leche suficiente cuando son madres primerizas, por lo que se recomienda realizar primero un examen profesional de los senos y confirmar que las glándulas mamarias estén lisas y la leche sea normal antes de comprar y utilizar un extractor de leche.

Las piezas del extractor de leche que entran en contacto directo con la leche son artículos de cuidado personal que las madres no comparten.

No utilice un extractor de leche durante el embarazo ya que podría provocar un aborto espontáneo.

Si no se extrae leche, no continúe extrayendo leche durante más de 5 minutos.

Este producto está diseñado únicamente para los fines descritos en este manual.

Limpieza y esterilización

Antes del primer uso

Antes de utilizar el extractor de leche por primera vez, límpie y esterilice todas las piezas excepto la máquina; siga las instrucciones de limpieza y esterilización de las secciones 1.2 y 1.3 a continuación.

ADVERTENCIA

- Utilice únicamente agua potable o embotellada para limpiar.
- Lave todas las partes que entran en contacto con el pecho y la leche por separado después del uso para evitar que se sequen los residuos de leche y prevenir el crecimiento bacteriano.

Después de cada uso

Limpie todas las piezas excepto la unidad principal que entra en contacto con el pecho y la leche, desarme el conjunto del extractor de leche en partes separadas y enjuague todas las partes separadas en contacto con el pecho y la leche con agua fría para eliminar los residuos de leche.

Elementos necesarios:

Ejercicio suave, limpieza de fregaderos o palanganas, limpieza de toallas o cepillos suaves, calidad del agua estable, fregaderos.

Inmersión todas las piezas separadas en agua suave durante 5 a 10 minutos, límpielas con un trapo limpio o un pincel suave y enjuague todas las piezas separadas con agua limpia.

Seque que todas las piezas se sequen al aire en un lugar limpio.

PRECAUCIÓN

- Esterilice...
- Lávese bien...
- Separe to...
- Llene la c...
- Hervir el...
- retirarlas...
- Coloque la...
- Guárdelo...
- Al esteriliz...
- piezas y...

ADVERTENCIA

ADVERTENCIA

PRECAUCIÓN

- Después de cada uso, límpie las partes que entran en contacto con el pecho; límpie las partes que entran en contacto con el pecho una vez al día; el extractor de leche no requiere mantenimiento; Tenga cuidado de no dañar las partes del extractor de leche al limpiarlo.
- Guarde los componentes del extractor de leche en una bolsa o recipiente limpio hasta el próximo uso.

zación diaria

n las manos

das las áreas que entran en contacto con el pecho y la leche.

la con agua fría hasta que todas las partes estén sumergidas.

gua, poner las piezas en agua hirviendo durante - minutos, dejar que el agua se enfríe y lavativamente del agua con una pinza.

piezas sobre una toalla limpia.

en un ambiente seco cuando no esté en uso, no lo guarde en un lugar oscuro y húmedo.

ar, los accesorios no deben entrar en contacto con la pared metálica (colocar una gasa limpia entre las piezas).

- No limpie ni esterilice el cuerpo, el tubo ni el cable de carga USB del extractor de leche. Estas piezas no entran en contacto con la leche; puede limpiarlas con un paño suave.

Tenga cuidado al limpiar la válvula de succión y el recipiente de silicona, si están dañados, el extractor de leche no funcionará correctamente; retire la válvula de succión con cuidado, al limpiar la válvula de succión, enjuague con agua, no inserte los dedos ni ningún objeto, de lo contrario podría causar daños; al limpiar el chupete, no utilice herramientas afiladas, que pueden causar daños.

- Revise antes de cada uso y estire el chupete en todas las direcciones, deséchelo inmediatamente si está dañado o defectuoso.
- No coloque el chupete bajo la luz solar directa, directamente en una fuente de calor o en un desinfectante durante mucho tiempo, ya que esto provocará su envejecimiento.
- Para garantizar la higiene, esterilícelo en agua hirviendo durante aproximadamente ½ minutos antes del primer uso, y la cantidad de agua debe ser suficiente al hervir y esterilizar para evitar la deformación del producto debido al contacto prolongado con el fondo o el borde de la olla con una temperatura alta.
- Limpiar o esterilizar antes de cada uso.

Solución de problemas

- Causa de la falla: La batería no se carga.
- Solución:

 - La batería puede cargar bien. Para almacenarla, no la cargue por primera vez.
 - La batería antes de cargarla.

- Causa de la avería: La batería no se carga.
- Solución:

 - Compruebe que el adaptador de corriente es correcto. Compruebe que los cables de alimentación y el ambiente es inferior a 40 °C.
 - Antes de bombear la leche.

- Causa de la falla: El indicador de carga parpadea.
- Solución:

 - Utilice el adaptador de corriente correcto. Si el adaptador es malo, no podrá cargar.

Almacenar/calentar la leche

Después de absorber la leche, déjela inmediatamente en el refrigerador.

Recién leche recolectada

Leche descongelada

Este formulario es solo para registrar la información.

- Al congelar, para dejar el ½/⅓ del volumen de los nutrientes, descongelo a 0 °C.
- Antes de usar, agite suavemente la leche.
- No caliente la leche con agua caliente para que no queme a su bebé.

Precauciones al utilizar la leche

- Está prohibido desmontar la leche.
- No dejar en ambientes de temperaturas elevadas.
- Si se produce una hinchazón

nas

áquina no puede arrancar

uedarse sin energía o entrar en estado de protección debido a un uso prolongado. Utilice el adaptador para activar la batería de litio. Para utilizar este dispositivo y después de un almacenamiento prolongado, cárguelo completamente. No la usarla.

ción insuficiente

protector mamario se ajusta perfectamente al pecho; los accesorios pertinentes estén instalados completa y correctamente; Si la temperatura es de 37°C , haga funcionar la máquina durante 10 segundos

dicador de marcha muestra el código "E" o "V" para cargar y la máquina reanudará la carga normal. o a "V", indicará el código "E" y la máquina estará protegida contra sobretensión y no se encenderá.

la leche

a leche, ajuste la tapa de almacenamiento/selle la bolsa de almacenamiento y colóquela en el refrigerador, ya sea refrigerando o congelando.

Temperatura ambiente	Refrigerador	Congelador
No conservar a temperatura ambiente.	Conservar a 10°C durante ~ días	Conservar a - 18°C durante meses
No almacenar	No almacenar	No volver a congelar

o para bebés nacidos a término sanos. Deje suficiente espacio para que el líquido se expanda, no permita que el líquido de la leche exceda el recipiente; para garantizar que no se pierdan gotas. Coloque la leche de forma natural en el refrigerador o en agua corriente tibia (por debajo de 40°C). Agite suavemente el recipiente de la leche para que la leche se mezcle uniformemente. Nunca caliente la leche congelada en el microondas ni en agua hirviendo para evitar la pérdida de nutrientes y dañar la leche.

r baterías de litio

lo, golpearlo, aplastarlo o arrojarlo al fuego. Mantenga la batería en una temperatura ambiente. En caso de que la batería se atasque grave, no continúe utilizándolo.

- No intente reemplazar la batería usted mismo.
- No desmonte la batería, algunos componentes podrían causar incendios, grietas o explosiones.
- Esta prohibido desmontar, abrir, cortar o dañar la batería.
- Utilice únicamente un adaptador recomendado.
- No cargue la batería durante mucho tiempo.
- Las baterías de litio sólo pueden ser recicladas en las tiendas autorizadas con el modelo de batería incorrecto.
- Deseche las baterías o paquetes de baterías usadas de acuerdo con las normas locales.



El símbolo de la izquierda indica que las baterías usadas deben desecharse por separado y no se deben tirar al vertedero. Se recomienda reciclarlas por separado de acuerdo con la legislación local.

Información de la FCC

- **PRECAUCIÓN:** ¡ Los cambios o modificaciones no autorizados podrían anular la autoridad del usuario para operar este dispositivo! Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas FCC. Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas FCC. Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas FCC. Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas FCC. Este producto puede causar interferencias perjudiciales. Este producto debe aceptar cualquier interferencia recibida.
- **ADVERTENCIA:** Los cambios o modificaciones no autorizados podrían anular la autoridad del usuario para operar este dispositivo!
- Nota: Este producto ha sido probado y cumplido con las limitaciones establecidas para dispositivos de Clase B, conformidad con la Parte 15 de las Normas FCC. Estas limitaciones están diseñadas para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial.
- Este producto genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia. Si este producto causa interferencia dañina en una instalación residencial, se recomienda apagando el producto, se recomienda adoptar las siguientes medidas:
 - Reorientar o reubicar la antena receptora.
 - Aumente la distancia entre el producto y la otra unidad.
 - Conecte el producto a una toma de corriente diferente.
- Consulte al distribuidor o a un técnico de servicio.

This image shows a page from a document. At the top left, there is a table with columns for Cadmium (Cd), Hexavalente cromo (gusanos), polibromado bifenilos, and polibromado difenilo Éteres (PBDE). The table has six rows of data. Below the table, there is a section about dangerous substances. The main title is "VEVOR TOUGH TOOLS, HALF PRICE". It includes a logo, a support URL, and a model number YM-8166. The product is an "Instruction Manual Electric Breast Pump". There is also a "NEED HELP? CONTACT US!" section with a support URL.

as y su contenido

de gestión para la restricción del uso de sustancias peligrosas en
ción se enumeran el nombre de los componentes de los productos
igrosas que pueden contener.

curio (g)	Cadmio (Cd)	Hexavalente cromo (gusanos)	polibromado bifenilos	polibromado difenilo Éteres (PBDE)
○	○	○	○	○
○	○	○	○	○
○	○	○	○	○
○	○	○	○	○
○	○	○	○	○
○	○	○	○	○

les homogéneos de la sustancia peligrosa en la pieza
cificados en GB/T

material homogéneo de sustancia peligrosa en la pieza
en GB/T

riba contienen sustancias peligrosas que exceden el estándar debido
s temporalmente imposible lograr su reemplazo o reducción.

VEVOR®
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate www.vevor.com/support

Instruction Manual
Electric Breast Pump

MODEL: YM-8166

NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us: **Technical Support and E-Warranty Certificate** www.vevor.com/support

Estas son las instrucciones originales. Lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizar el producto. VEVOR se reserva una interpretación clara de nuestro manual de usuario. La apariencia del producto estará sujeta al producto que usted recibió. Por favor, perdónenos por no informarle nuevamente si hay alguna actualización tecnológica o software en nuestro producto.

14

15

1

Características del producto

Extractor de leche eléctrico

El extractor de leche eléctrico de tipo dividido bilateral está especialmente diseñado para madres que amamantan. Utiliza tecnología de conversión de frecuencia de microcomputadora para simular el ritmo de lactancia del bebé, ajuste del tamaño de la lactancia en dieciséis etapas, lactancia, lactancia materna, lactancia materna simulada, succión ráfaga, se pueden ajustar seis modos de succión simple y succión doble; el diseño de tamaño liviano y batería de gran capacidad hace que la operación sea simple, conveniente y rápida, brindando a las madres una experiencia de lactancia materna efectiva y cómoda.

 **Modo de conversión de frecuencia inteligente**
Seis modos de lactancia pueden resolver eficazmente los problemas que enfrentan las madres en la secreción temprana y el bombeo.

 **Pantalla táctil inteligente**
Pantalla táctil inteligente completa, visualización más clara y funcionamiento más fluido.

 **Ajuste de varios niveles**
Lactancia, lactancia materna, lactancia materna quasi real, la gama de se puede ajustar para brindarle a las madres más opciones de equipo, succión delicada que vacía el pecho de manera efectiva.

 **Diseño de recolección y almacenamiento de leche.**
Con la tapa sellada para el biberón y el chupete, instale la tapa de almacenamiento después de extraer la leche para guardarla en el refrigerador.

 **Batería de litio de gran capacidad**
La batería de litio de gran capacidad admite una carga para usos múltiples y satisface las necesidades del hogar y fuera de él.

No.	
1	Cub
2	Prote
3	Simula reves
4	Tap
5	Ca
6	Co
7	Válv
8	Recol
9	Sop
10	Tapa
11	Reci
12	
13	U

Especificaciones del producto

Nombre	Extractor de leche eléctrico	Modelo	YM-
Aporte Voltaje	"V" A	Calificado fuerza	O
Litio batería	mAh . Wh	Batería Voltaje	. V =
Paquete	Contenido personal	Lugar de origen	Foshán, Provincia de Cantón
Jefe ejecutivo estándar	QB/T -	Año de fabricar	Marcado en la caja de color
Indicado habitación temperatura	°C~°C	Usar ambiente	Interior/exterior

Nota: Utilice el adaptador = V A con una potencia de salida máxima de menos de W.

Parte del producto

Nombre	Material	Resistencia a la temperatura CANTIDAD		
Cubierta de escudo	PÁGINAS	-	°C~	°C
ector de pecho	Caucho de silicona	-	°C~	°C
ción de mm amiento de silicona	Caucho de silicona	-	°C~	°C
a de botella	PÁGINAS	-	°C~	°C
ole USB	/	/		
conector	PÁGINAS	-	°C~	°C
de pico de pato	Caucho de silicona	-	°C~	°C
cción de leche botella	PÁGINAS	-	°C~	°C
nte para botellas	PÁGINAS	-	°C~	°C
del conector	PÁGINAS	-	°C~	°C
iente de succión	Caucho de silicona	-	°C~	°C
Tubería	/	/		
dad principal	/	/		

ales PP y PPSU de este producto son opcionales y la capacidad de la batería es opcional, el proyecto específico.

panel

o

che
do
nivel de vacío
(opcional)

nivel de vacío

che
o
bombeo simple/doble

Descripción del botón

ra encender/apagar, presione para pausar, la máquina se apaga automáticamente
minutos sin operación; el producto se apaga automáticamente después de funcionar

el modo de lactancia, el modo de extracción y el modo de simulación.

ión. (En total hay 16 niveles, el nivel 16 es el más potente)

ción. (Un total de 16 niveles, el nivel 1 es el más débil)

o (opcional)

ng presionado para encender la luz, luego presione brevemente para ingresar al nivel 2,
avemente para apagar la luz.

ombeo simple/doble

tenga presionado para elegir el bombeo de un solo lado o el bombeo de dos lados.

• Modo prolactina: pequeño y eficazmente el seno para el funcionamiento, ingresa

• Modo de extracción de leche para la recolección rápida en modo, comience a ingresar

• Modo pseudo-verdadero extracción de leche sea

• Modo reflejo de bajada: doble de leche al contrario existe en el estado de extracción

• Estado de succión única: de succión única, el lado en conjunto de tee grupal a

• Estado de doble succión: de doble succión, función de los componentes de tres vías

• Nivel de vacío: muestra el más alto.

• Temporizador: muestra el tiempo

• Estado de la batería: indica el estado de la energía;

Instrucciones para reutilizar

Precauciones al desechar productos

"La batería utilizada en este producto no es recargable. Deseche la batería cuando termine de usarla. No intente reciclar baterías recargables."

"El extractor de leche debe ser desechado si se rompe."

"La batería debe manipularse con cuidado."

• Siga los pasos a continuación hasta

Descripción del ícono

a presión negativa, frecuencia rápida, puede estimular lograr la función de la prolactina (después de minutos de automáticamente al modo de extracción de leche).

che materna: gran presión negativa, frecuencia lenta, adecuado de leche materna (presione el botón de ajuste de ar al modo de extracción de leche materna durante minutos).

simula la acción de succión del bebé, haciendo que la más realista.

hace que el usuario se sienta más cómodo con la extracción ar el modo de extracción doble de leche (este modo solo extracción doble de leche).

cuando el ícono está encendido, actualmente está en modo izquierdo funciona y el lado derecho no funciona (conecte el través de la tráquea).

cuando el ícono se ilumina, actualmente está en modo comando en ambos lados (conectando dos juegos de s a través del tubo de aire).

el nivel de uso actual, el nivel es el más bajo, el nivel

empo actual de extracción de leche.

ara pleno poder; para potencia media; Para bajo ermitente para escasez de energía a cargar.

Cargar la batería

ductos

roducto es un recurso valioso que se puede reciclar. Retire sarlo y entréguela a una organización profesional que pueda La batería debe retirarse del secharlo.

ar apagado al retirar la batería.

on seguridad.

a retirar la batería suministrada con el producto.

Prepare un destornillador de punta plana o una herramienta de desmontaje profesional (tarjeta, palanca).

Abra la carcasa superior transparente del host para revelar el panel del host.

Saque la batería del interior de la unidad principal

Nota: Este manual de desmontaje de la batería es. Existen ligeras diferencias en el proceso de desmontaje. Si tiene dificultades para desmontar la batería, com

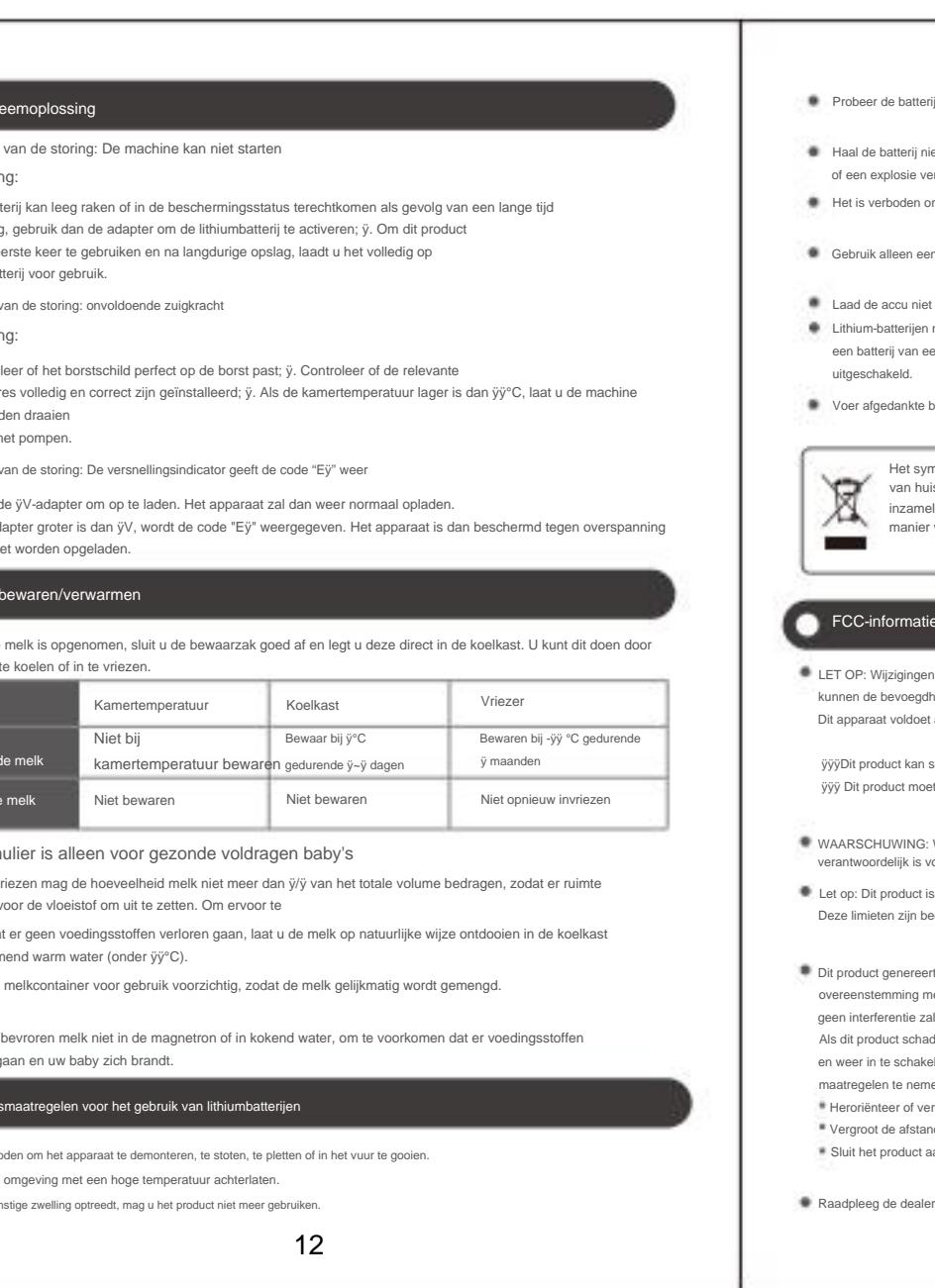
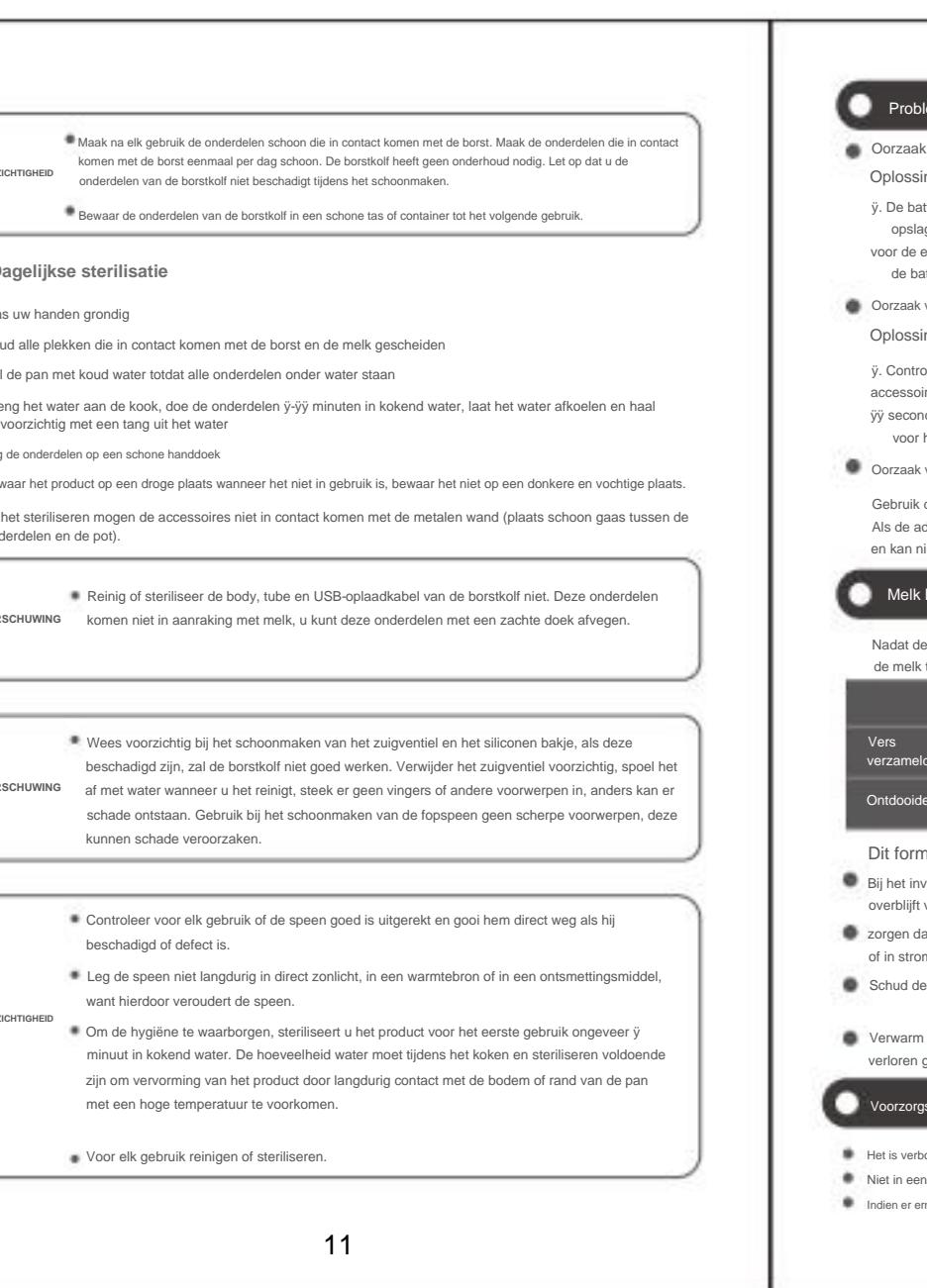
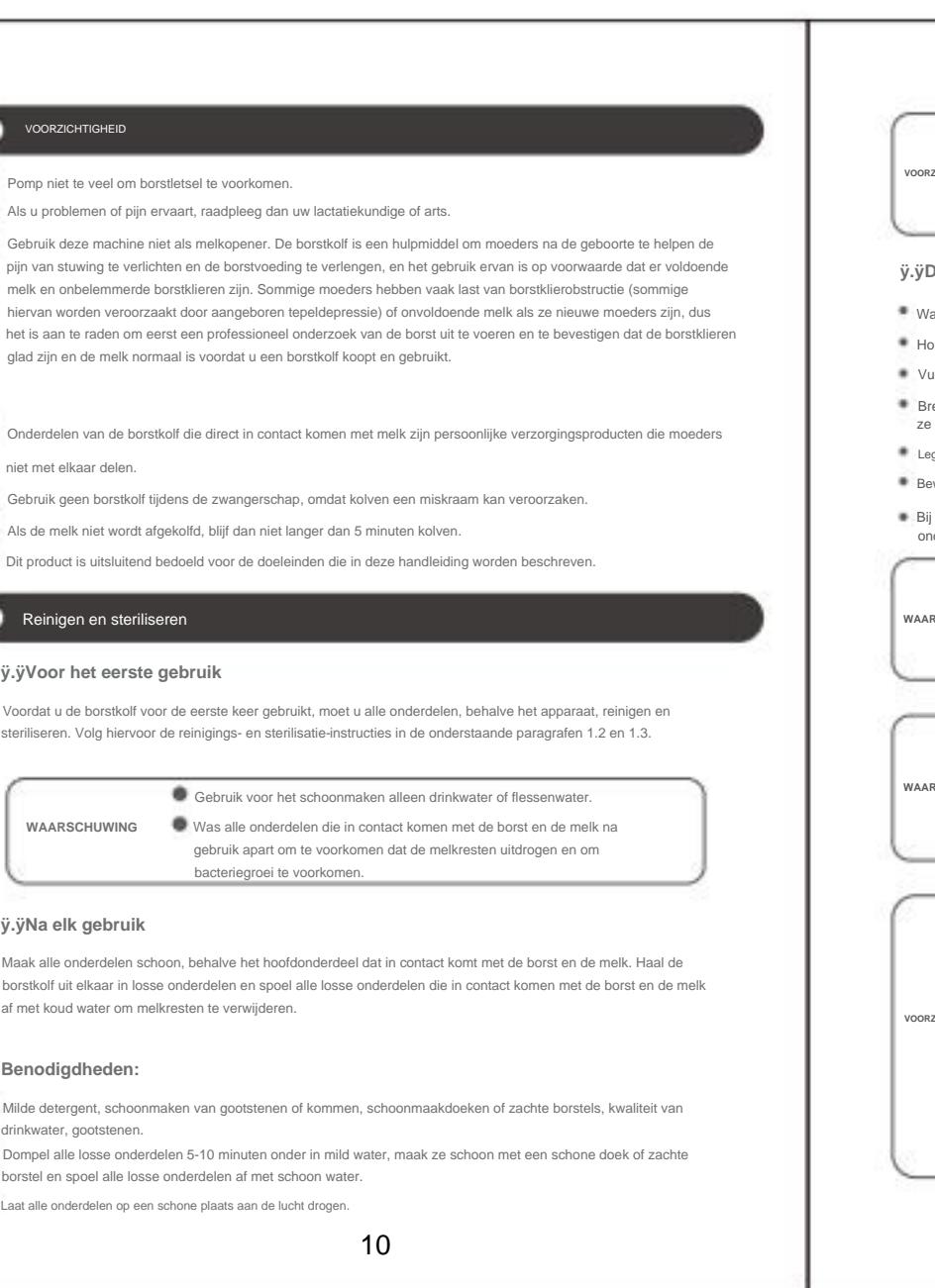
6

7

8

This image shows five pages from a VEVOR Electric Breast Pump instruction manual, numbered 9 through 14. The pages are arranged horizontally and feature a dark background with white text and some graphical elements.

- Page 9:** Contains a 'OSTRZEŻENIE' section with several bullet points about safety and handling.
- Page 10:** Contains an 'OSTROŻNOŚĆ' section with detailed instructions for cleaning and sterilization, including specific steps for the first use and subsequent uses.
- Page 11:** Contains an 'OSTRZEŻENIE' section with instructions for cleaning and sterilization, including a note about using water or milk to clean parts.
- Page 12:** Contains an 'OSTROŻNOŚĆ' section with instructions for cleaning and sterilization, including a note about using water or milk to clean parts.
- Page 13:** Contains a 'Rozwiązywanie problemów' (Troubleshooting) section with a table of substances and their properties, and a 'Tabela substancji niebezpiecznych i ich zawartości' (Table of dangerous substances and their contents).
- Page 14:** Contains a 'VEVOR TOUGH TOOLS, HALF PRICE' logo, a 'MODEL: YM-8166' label, and a 'Technical Support and E-Warranty Certificate www.vevor.com/support' link.



The image is a collage of 15 pages from a VEVOR Electric Breast Pump instruction manual. The pages are arranged in a grid-like pattern. Each page contains text and diagrams related to the product's use, maintenance, and safety. The pages are numbered 9, 10, 11, 12, 13, 14, and 15. The manual covers topics such as general safety, cleaning and sterilization, and specific instructions for the YM-8166 model.